

(1)

[N° 5 — VIII]

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1925-1926

VIII

BUDGET

DU

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

POUR L'EXERCICE 1926

SENAAT VAN BELGIË

ZITTIJD VAN 1925-1926

VIII

BEGROOTING

VAN HET

MINISTERIE VAN LANDBOUW

VOOR HET DIENSTJAAR 1926

PROJET DE LOI.**WETSONTWERP.****ALBERT,**

ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir, Salut.

Sur la proposition de Nos Ministres de l'Agriculture et des Finances et de l'avis de Notre Conseil des Ministres,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Le projet de loi dont la teneur suit sera présenté en Notre nom aux Chambres législatives par Notre Ministre des Finances :

ARTICLE UNIQUE.

Le Budget du Ministère de l'Agriculture pour l'exercice 1926 est fixé :

1° Pour les dépenses ordinaires, à la somme de . . . fr. 35,349,850 »

2° Pour les dépenses exceptionnelles, à la somme de 3,690,600 »

Soit ensemble, à la somme de . . . fr. 39,040,450 »

conformément au tableau ci-annexé.

ALBERT,

KONING DER BELGEN,

Aan allen, tegenwoordigen en toekomstenden, Heil.

Op de voordracht van Onze Ministers van Landbouw en van Financiën en volgens advies van Onzen Ministerraad,

WIJ HEBBEN BESLOTEN EN WIJ BESLUTEN :

Het volgend wetsontwerp zal in Onzen naam door Onzen Minister van Financiën aan de Wetgevende Kamers ter overweging worden aangeboden :

EENIG ARTIKEL.

De Begrooting van het Ministerie van Landbouw voor het dienstjaar 1926 is vastgesteld :

1° Voor de gewone uitgaven, op de som van . . . fr. 35,349,850 »

2° Voor de uitzonderlijke uitgaven, op de som van 3,690,600 »

Te zamen, op de som van . . . fr. 39,040,450 »

overeenkomstig de hierbij gevoegde tabel.

(3)

(*Min. de l'Agric.*)

Donné à Bruxelles, le 12 novembre 1925. Gegeven te Brussel, den 12ⁿ November 1925.

ALBERT.

PAR LE ROI :
Le Ministre de l'Agriculture,

VAN 'S KONINGS WEGE :
De Minister van Landbouw,

A. VAN DE VYVERE.

Le Ministre des Finances,

De Minister van Financiën,

ALB. JANSSEN.

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE POUR L'EXERCICE 1926.

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
PREMIÈRE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES.		
CHAPITRE PREMIER.		
ADMINISTRATION CENTRALE.		
1	a) Traitement du Ministre fr. 35,000 » b) Frais de représentation 18,000 »	53,000 »
2	Traitements d'activité et de disponibilité des fonctionnaires, employés et gens de service — Traitements du personnel de province détaché à l'administration centrale. Salaires	2 006,280 »
3	Indemnités pour travaux extraordinaires, secours, etc.	33,000 »
4	Frais de tournées, de voyage et de missions	100,000 »
5	Matériel.	160,000 »
6	Frais résultant de la collation des décorations agricoles et spéciales	35,000 »
7	Honoraires et frais de déplacement des avocats du Département	6,000 »
8	Comité supérieur de contrôle. Office central des imprimés. Commissions d'enquête . . (Les magistrats qui font partie de conseils, jurys, commissions, etc., ressortissant aux Services de l'Agriculture, toucheront des indemnités de vacation au même titre que les autres membres.)	30,755 »
9	Redevance à payer à l'Administration des Postes pour le transport des correspondances de service.	49,642 »
CHAPITRE II.		
PENSIONS ET SECOURS.		
10	Premier terme des pensions	55 000 »
11	Secours à accorder, à défaut de pension, à d'anciens fonctionnaires, employés ou agents salariés, à leur veuve ou aux membres de leur famille dont ils étaient les soutiens, qui se trouvent dans une position malheureuse. Secours alloués, dans des circonstances exceptionnelles, à celles de ces personnes qui n'ont qu'une pension minimale .	4 000 »

MINISTERIE VAN LANDBOUW VOOR HET DIENSTJAAR 1926.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	<p style="text-align: center;">AANWIJZING</p> <p style="text-align: center;">VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.</p>	Artikelen.
	<p>EERSTE SECTIE. — GEWONE UITGAVEN.</p> <p>EERSTE HOOFDSTUK.</p> <p>HOOFDBEHEER.</p>	
	<p><i>a)</i> Jaarwedde van den Minister</p> <p><i>b)</i> Kosten van vertoon</p>	} 1
	Jaarwedden van werkzaamheid en beschikbaarheid der ambtenaren, beambten en bedienden — Jaarwedden der beambten uit de provinciën werkzaam bij het Hoofdbeheer. Loonen.	2
	Vergoedingen voor buitengewone werken, hulpgelden, enz	3
	Omreis-, reis- en zendingskosten	4
2,573,677 »	Materieel	5
	Kosten van het begeven der landbouw- en bijzondere cereeteekens	6
	Honoraria en verplaatsingskosten der advocaten van het Departement	7
	Hooger Comité van toezicht, Centrale dienst voor drukwerken, Onderzoekscommissies . (De magistraten die deel uitmaken van raden, jury's, commissies, enz., ahangende van de diensten van Landbouw, ontvangen zittingsvergoedingen, evenals de andere leden.)	8
	Aan het Beheer van Posterijen te betalen sommen voor het vervoer der dienststukken	9
	<p>HOOFDSTUK II.</p> <p>PENSIENEN EN HULPGELDEN.</p>	
	Eerste termijn der pensioenen	10
59,000 »	Verleening van hulpgelden, waar geen pensioen genoten wordt, aan voormalige ambtenaren, beambten of bezoldigde agenten, aan hunne weduwen of verwanten wier steun zij waren, die in ongelukkige omstandigheden verkeeren. Verleening van hulpgelden, in uitzonderlijke omstandigheden, aan diegene der personen die een gering pensioen genieten.	11

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE (SUITE).

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
CHAPITRE III.		
AGRICULTURE.		
<i>Police sanitaire des animaux domestiques.</i>		
12	Indemnités pour chevaux et bestiaux abattus par ordre de l'autorité. — Indemnités pour bêtes bovines et porcines abattues ou saisies pour cause de tuberculose. — Indemnités pour bêtes bovines mortes ou abattues et reconnues atteintes de charbon. — Frais à résulter du paiement de ces indemnités. — Achat de tuberculine, malléine, vaccins anticharbonneux Recherche de nouveaux sérums, subsides, Mesures à prendre contre la propagation de maladies contagieuses du bétail, salaires. — Dépenses diverses — Enlèvement et destruction de cadavres d'animaux impropres à la consommation. — Subsides aux clos d'équarrissage et frais divers. — Frais de vacation et indemnités aux vétérinaires agréés pour services rendus en exécution des règlements sur la tuberculose et autres maladies contagieuses. — Erection d'étables quaranténaires à la frontière; agrandissement et entretien des installations quaranténaires existantes. — Mesures de préservation du bétail indigène contre la contamination par des animaux étrangers. — Service de désinfection des animaux à la frontière et à l'intérieur du pays. — Laboratoire de diagnostic et de recherches concernant les maladies contagieuses des animaux domestiques — Achat et frais de transport et d'utilisation de matières désinfectantes. — Achat et entretien du matériel de désinfection — Traitements, indemnités et salaires du service vétérinaire, du personnel attaché au contrôle sanitaire des animaux à importer ou à exporter et du laboratoire de diagnostic et de recherches concernant les maladies contagieuses des animaux domestiques. — Traitements, indemnités et salaires du personnel de désinfection	2,112,000 »
<i>Inspection vétérinaire</i>		
13	Traitements d'activité et de disponibilité — Salaires.	357,800 »
14	Indemnités, secours, etc — Secours à d'anciens vétérinaires du Gouvernement, à des veuves ou orphelins de ces agents qui se trouvent dans le besoin	9,000 »
15	Frais de tournées, de voyage et de missions des inspecteurs vétérinaires ainsi que des inspecteurs vétérinaires suppléants — Frais des missions confiées aux médecins vétérinaires agréés; indemnités pour services rendus par ceux-ci, etc	168,000 »
16	Matériel, frais de bureau. Bulletin du service de la police sanitaire. Impressions et dépenses diverses relatives à la police sanitaire des animaux domestiques.	90,000 »
Enseignement vétérinaire.		
<i>École de médecine vétérinaire de l'État.</i>		
17	Traitements d'activité et de disponibilité, salaires — Indemnités fixes, secours, indemnités, etc.	703,130 »
18	Frais de tournées, de voyage et de missions. Commission de surveillance, etc. Dépenses diverses. Bourses d'études, Bourses de voyage en faveur de médecins vétérinaires, prévues par la loi sur l'enseignement vétérinaire	13,000 »
19	Matériel, frais de bureau. Publication des cours. Impressions. Dépenses diverses	330,000 »
Enseignement de la maréchalerie.		
<i>École centrale pratique de maréchalerie de l'État.</i>		
20	Traitements, salaires, etc.	34,000 »
21	Matériel. Commission de surveillance, jurys, etc. Dépenses diverses	25,000 »

MINISTERIE VAN LANDBOUW (VERVOLG).

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	<p style="text-align: center;">AANWIJZING</p> <p style="text-align: center;">VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.</p>	Artikelen.
	<p style="text-align: center;">HOOFDSTUK III.</p> <p style="text-align: center;">LANDBOUW.</p> <p style="text-align: center;"><i>Gezondheidspolitie der huisdieren.</i></p> <p>Schadeloosstellingen voor op bevel der overheid afgemaakte paarden en vee. — Schadeloosstellingen wegens het afmaken of inbeslagnemen van tuberculose runders en zwijnen. — Schadeloosstellingen voor doode of geslachte en door koolziekte aangetaste runders — Betaling dezer schadeloosstellingen. — Aankoop van tuberculine, malleine, inertsels tegen koolziekte. — Ofsproten van nieuwe serums, toelagen. Te treffen maatregelen tegen het verspreiden van besmettelijke veeziekten, loonen — Allerhande uitgaven. — Weghalen en vernietigen van voor het verbruik ongeschikte dierenlijken. — T. elagen aan de ribbeluiken en allerhande kosten. — Kosten van zittingen der en vergoedingen aan aangenomen veeartsen voor diensten bewezen volgens de verordening betreffende de tuberculose en andere besmettelijke ziekten. — Oprichten van quarantainestallen aan de grens; vergrooten en onderhouden der bestaande quarantaineinrichtingen — Maatregelen tot vrijwaren van het inlandsch vee van de besmetting door vreemde dieren — Dienst van ontsmetting der dieren aan de grens en in het land — Laboratorium voor diagnostiek en navorschingen betreffende de besmettelijke ziekten der huisdieren — Aankoop en kosten van vervoer en benutting van ontsmettingsstoffen. — Aankoop en onderhoud van ontsmettingsmaterieel. — Wedden, vergoedingen en loonen van den veeartsenijdsdienst en van het personeel behorende tot het gezondheidstoezicht over de in te voeren of uit te voeren dieren en tot het laboratorium voor diagnostiek en navorschingen betreffende de besmettelijke ziekten der huisdieren. — Wedden, vergoedingen en loonen van het ontsmettingspersoneel</p> <p style="text-align: center;"><i>Veeartsenijkundig toezicht.</i></p> <p>Jaarwedden van werkzaamheid en beschikbaarheid. — Loonen 12</p> <p>Vergoedingen, hulpgelden, enz. — Hulpgelden aan gewezen rijksveeartsen, aan hunne nooddrufelige weduwen of weezen 13</p> <p>Omreis-, reis- en zendingskosten van de toezichtersveeartsen, al-ook van de toegevoegde toezichtersveeartsen — Kosten van zendingen toevertrouwd aan aangenome veeartsen; vergoedingen voor diensten door dezen laatsten bewezen, enz. 14</p> <p>Materieel kantoorkosten. Bulletin van den gezondheidspolitiedienst. Drukwerk en allerhande uitgaven voor de gezondheidspolitie der huisdieren. 15</p> <p style="text-align: center;">Veeartsenijkundig onderwijs.</p> <p style="text-align: center;"><i>'S Rijks veeartsenijschool.</i></p> <p>Jaarwedden van werkzaamheid en beschikbaarheid, loonen — Vaste vergoedingen, hulpgelden, vergoedingen, enz. 16</p> <p>Omreis-, reis- en zendingskosten. Toezichtcommissie, enz. Allerlei uitgaven Studie-beurzen Reisbeurzen, door de wet op veeartsenijkundig onderwijs toegekend aan veeartsen. 17</p> <p>Materieel Kantoorkosten. Uitgave der leergangen. Drukwerken. Allerhande uitgaven 18</p> <p style="text-align: center;">Hoefsmederij-onderwijs.</p> <p style="text-align: center;"><i>'S Rijks praktische hoofdschool voor hoefsmederij.</i></p> <p>Jaarwedden, loonen, enz. 19</p> <p>Materieel. Toezichtcommissie, jury's, enz. Allerlei uitgaven. 20</p>	
6,200,830 »		

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE (SUITE).

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	<i>Conférences de maréchalerie.</i>	
22	Cours temporaires. Jurys, indemnités, dépenses diverses	32,000 »
	<i>Élevage des animaux domestiques.</i>	
23	Subsides aux provinces, en exécution des règlements provinciaux pour l'amélioration des races chevaline, bovine et porcine. — Encouragements. — Achat de médailles et de diplômes — Primes nationales de conservation, frais de jurys, médailles et diplômes — Subsides aux sociétés et syndicats d'élevage pour l'amélioration des races chevaline, bovine, porcine et des autres races d'animaux domestiques. — Institut de zootechnie. — Comité technique de l'élevage — Subsides. — Subsides pour études et recherches en vue de l'amélioration des races d'animaux domestiques. — Conférences spéciales sur l'élevage : indemnités aux conférenciers, frais divers, brochures de vulgarisation, formulaires, etc.	1,378 500 »
	<i>Service des Conseillers de Zootechnie.</i>	
24	Traitements d'activité et de disponibilité — Salaires	103,600 »
25	Frais de tournées, de voyage et de missions	39,400 »
26	Matériel, frais de bureau, dépenses diverses	18,000 »
	<i>Associations et publications agricoles</i>	
27	Conseil supérieur de l'Agriculture : traitement du secrétaire. — Dépenses diverses	15,000 »
28	Chambres provinciales d'agriculture — Sociétés agricoles provinciales. Comices agricoles et associations agricoles libres. Subsides pour concours, expositions et congrès agricoles. Subsides et encouragements à des sociétés agricoles. Subsides aux sociétés coopératives de crédit agricole pour frais de premier établissement et pour le service d'inspection organisé par les caisses centrales de crédit agricole. Encouragements. — Missions et commissions spéciales dans l'intérêt de l'agriculture. — Subsides aux fonds provinciaux d'agriculture — Subsides aux sociétés mutualistes d'assurance et de réassurance contre les pertes de chevaux et de bestiaux. — Impressions. — Acquisition d'ouvrages et de publications agricoles — Enquêtes, statistiques, dépenses diverses	833 000 »
	CHAPITRE IV.	
	ENSEIGNEMENT AGRICOLE.	
29	Traitements d'activité et de disponibilité. — Indemnités fixes, salaires, etc.	1.205,600 »
	<i>a)</i> Institut agronomique de l'État, à Gembloux. <i>b)</i> Id. id. id. à Gand. <i>c)</i> Ecole moyenne pratique d'agriculture de Huy.	
	Par dérogation à l'article 15 de la loi organique de la Cour des Comptes du 29 octobre 1846, des avances de fonds peuvent être consenties à concurrence de 50,000 francs au comptable chargé de la gestion des articles 29 et 32 (Institut agronomique de Gembloux) et 49 et 52 (Stations agronomiques).	
30	Indemnités, secours, etc	6,700 »
	<i>a)</i> Institut agronomique de l'État, à Gembloux <i>b)</i> Id id id à Gand. <i>c)</i> Ecole moyenne pratique d'agriculture de Huy.	

MINISTERIE VAN LANDBOUW (VERVOLG.)

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	<p style="text-align: center;">AANWIJZING</p> <p style="text-align: center;">VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.</p>	Artikelen.
	<i>Voordrachten over hoefsmederij.</i>	
	Voorloopige leergangen. Jury's, vergoedingen, allerhande uitgaven	22
	<i>Kweek der huisdieren.</i>	
	Toelagen aan de provinciën, volgens de provincieverordeningen betreffende het verbeteren van paarden-, runder- en varkensrassen. — Aanmoedigingen. — Aankoop van medailles en diploma's. — Rijkspremiën van bewaring, jurykosten, medailles en diploma's — Toelagen aan kweekmaatschappijen en- syndicaten voor het verbeteren van de paarden- runder- varkens- en andere huisdierenrassen. — Instituut van dierenkennis. — Technisch- kweekcomiteit. — Toelagen — Toelagen voor studiën en opzoekingen betreffende het verbeteren der huisdierenrassen. — Bijzondere voordrachten over kweek : vergoedingen aan voordrachthouders, allerhande kosten, vlugschriften, formulieren, enz.	23
	<i>Dienst der raadsheeren van dierenkennis.</i>	
	Jaarwedden van werkzaamheid en beschikbaarheid. — Loonen	24
	Omreis-, reis- en zendingskosten	25
	Materieel, kantoorkosten, allerhande uitgaven	26
	<i>Landbouwverenigingen en -uitgaven.</i>	
	Hoogere Landbouwrraad : jaarwedde van den secretaris — Allerlei uitgaven	27
	Provinciale landbouwkamers. — Provinciale landbouwmaatschappijen. Landbouwcomices en vrije landbouwverenigingen. Toelagen voor landbouwprijskampen-tentoonstellingen en -congressen. Toelagen en aanmoedigingen aan landbouwmaatschappijen. Toelagen aan samenwerkende landbouwcredietmaatschappijen voor eerste stichtingskosten en voor den door de hoofdkassen van landbouwcrediet ingerichten toezichtsdienst. Aanmoedigingen — Bijzondere zendingen en commissies in het belang van den landbouw. Toelagen aan de provinciale landbouwfondsen. — Toelagen aan de maatschappijen van onderlinge verzekering en herverzekering tegen het verlies van paarden en vee — Drukwerken. — Aankoop van werken- en landbouwwitgaven. — Onderzoeken, statistieken, allerhande uitgaven.	28
	HOOFDSTUK IV.	
	LANDBOUWONDERWIJS.	
	Jaarwedden van werkzaamheid en beschikbaarheid. — Vaste vergoedingen, loonen, enz.	29
	a) 's Rijksinstituut van landbouwkunde, te Gemblours. b) Id. id. te Gent. c) Practische middelbare landbouwschool, te Hoei.	
	Bij afwijking van artikel 15 der inrichtingswet van het Rekenhof, van 29 October 1846, kunnen er voorschotten worden toegestaan, ten bedrage van 50,000 frank aan den Rekenplichtige belast met het beheer van de artikelen 29 en 32 (Landbouwinstituut, te Gemblours) en 49 en 52 (Landbouwstaties).	
	Vergoedingen, hulpelden, enz.	30
	a) 's Rijksinstituut van Landbouwkunde, te Gemblours b) Id. id. te Gent. c) Practische middelbare landbouwschool te Hoei.	

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE (SUITE).

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
31	Frais de tournées, de voyage et de missions, etc. a) Institut agronomique de l'État, à Gembloux. b) id. id. id. à Gand. c) Ecole moyenne pratique d'agriculture de Huy.	8,000 »
32	Matériel, frais de bureau, améliorations, frais d'exploitation, impressions, dépenses diverses. — Indemnités aux recteurs et aux secrétaires du Conseil académique des Instituts agronomiques de Gembloux et de Gand. — Frais des commissions d'administration, de surveillance et des jurys. a) Institut agronomique de l'État, à Gembloux. b) id. id. id. à Gand. c) Ecole moyenne pratique d'agriculture de Huy. <i>Institut normal supérieur d'économie ménagère agricole de l'Etat.</i>	283,000 »
33	Traitements d'activité et de disponibilité. — Salaires.	136,850 »
34	Indemnités, secours, etc.	4,500 »
35	Frais de tournées, de voyage et de missions, etc.	4,500 »
36	Matériel, frais de bureau, etc. Frais du Comité de patronage et des jurys. Frais d'entretien <i>Bourses d'études.</i>	141,000 »
37	Bourses d'études en faveur des élèves des établissements d'enseignement agricole de l'État ou soumis à l'inspection. <i>Enseignement ménager agricole ambulante.</i>	16,000 »
38	Traitements d'activité et de disponibilité. — Salaires	533,800 »
39	Indemnités, secours, etc.	2,500 »
40	Frais de tournées, de voyage et de missions, etc.	104,500 »
41	Matériel, frais de bureau, jurys, etc. Subsidés	126,000 »
42	Conférences agricoles : indemnités aux conférenciers, frais de route, frais divers. — Enseignement agricole supérieur, moyen et primaire : subsidés. — Conseil de perfectionnement de l'enseignement agricole et horticole. — Congrès, expositions. — Enquêtes. — Frais divers	1,419,500 »
	<i>Service des Agronomes de l'Etat.</i>	
43	Traitements d'activité et de disponibilité. — Salaires.	611,210 »
44	Indemnités, secours, etc.	2,000 »
45	Frais de tournées, de voyage et de missions	228,600 »
46	Matériel, frais de bureau,	41,200 »

MINISTERIE VAN LANDBOUW (VERVOLG).

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	Omreis-, reis- en zendingskosten, enz.	31
	<ul style="list-style-type: none"> a) 's Rijksinstituut van Landbouwkunde, te Gembloers. b) id. id. id. te Gent. c) Practische middelbare landbouwschool te Hoei. 	
	Materieel, kantoorkosten, verbeteringen, ontginningskosten, drukwerken, allerhande uitgaven. — Vergoedingen aan de rector en secretarissen van den Academischen raad van de Rijksinstituten van landbouwkunde te Gembloers en te Gent. — Kosten van de bestuur- en toezichtscommissies en van de jury's.	32
	<ul style="list-style-type: none"> a) 's Rijksinstituut van Landbouwkunde, te Gembloers. b) id. id. id. te Gent. c) Practische middelbare landbouwschool te Hoei. 	
	<i>Hooger Staatsnormaalinstituut voor landbouwhuishoudkunde.</i>	
	Jaarwedden van werkzaamheid en beschikbaarheid. — Loonen	33
	Vergoedingen, hulpgelden, enz.	34
	Omreis-, reis- en zendingskosten, enz.	35
	Materieel, kantoorkosten, enz. Kosten van het Beschermingscomitee en de juries. Onderhoudskosten .	36
	<i>Studiebeurzen.</i>	
	Studiebeurzen voor leerlingen van 's Rijks of van aan het toezicht onderworpen landbouwonderwijsgestichten.	37
	<i>Rondreizend huishoudelijk landbouwonderwijs.</i>	
	Jaarwedden van werkzaamheid en beschikbaarheid. — Loonen	38
	Vergoedingen, hulpgelden, enz.	39
	Omreis-, reis- en zendingskosten, enz.	40
	Materieel, kantoorkosten, jury's, enz. Toelagen	41
6,844,060 »	Landbouwvoordrachten: vergoedingen aan de voordrachtgevers, reiskosten, allerhande kosten. — Hooger, middelbaar en lager landbouwonderwijs: toelagen. — Raad tot verbetering van het land- en tuinbouwonderwijs. — Tentoonstellingen, congressen — Onderzoeken. — Allerlei kosten.	42
	<i>Dienst van 's Rijks Landbouwkundige.</i>	
	Jaarwedden van werkzaamheid en beschikbaarheid. — Loonen	43
	Vergoedingen, hulpgelden, enz.	44
	Omreis-, reis- en zendingskosten	45
	Materieel, kantoorkosten, enz.	46

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE (SUITE).

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	<i>Service des champs d'expériences agricoles, etc.</i>	
47	Frais des champs d'expériences et de démonstration pour l'agriculture : subsides, frais d'études. — Subsides en vue d'encourager l'emploi et la production dans le pays de semences améliorées. — Expériences et démonstrations relatives à l'alimentation du bétail ; dépenses diverses. — Bibliothèques agricoles : fonctionnement et acquisition d'ouvrages. — Missions et commissions spéciales dans l'intérêt de l'agriculture, enquêtes, statistiques, impression de tracts de vulgarisation, etc. — Documentation dans l'intérêt de l'enseignement de la science agricole. — Dépenses diverses . . .	209,500 »
	<i>Institut international d'agriculture de Rome.</i>	
48	Frais de participation de la Belgique. — Traitement du Délégué au Comité permanent. — Indemnité de résidence, etc. — Frais divers	50,000 »
	<i>Stations agronomiques et expérimentales. — Laboratoires d'analyses.</i>	
49	Traitements d'activité et de disponibilité. — Salaires	977,100 »
50	Indemnités, secours, etc.	10,000 »
51	Frais d'inspection, de voyage, de missions, etc. — Subsides aux stations et aux laboratoires provinciaux, communaux et privés. — Frais de la commission consultative permanente des laboratoires et de la commission des sols et des climats. — Exécution de la loi sur la falsification des engrais, etc.	50,000 »
52	Matériel, frais de bureau, etc. — Impression du bulletin : <i>Rapports et communications</i> , etc. — Frais de contre-analyses	245,000 »
	<i>Industries rurales. — Génie rural.</i>	
53	Industries rurales. — Subsides	15,000 »
54	Génie rural. — Essais de machines et instruments agricoles. — Constructions rurales — Améliorations agricoles. — Main-d'œuvre agricole. — Embellissement de la vie rurale. — Subsides. — Acquisition d'ouvrages pour le service du génie rural. — Conférences. — Publications. — Missions. — Enseignement du Génie rural ; mécanique ; écoles subsidiées et ambulantes	95,000 »
55	Mise en valeur agricole des terres incultes. — Enquêtes. — Encouragements.	350,000 »
	CHAPITRE V.	
	OFFICE HORTICOLE.	
	<i>Jardin botanique de l'État.</i>	
56	Traitements d'activité et de disponibilité. — Salaires	360,352 »
57	Indemnités, secours, etc.	1,000 »

MINISTERIE VAN LANDBOUW (VERVOLG).

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	<p style="text-align: center;">AANWIJZING</p> <p style="text-align: center;">VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.</p>	Artikelen.
	<i>Dienst der landbouwproefvelden, enz.</i>	
	Kosten over de landbouwproef- en demonstratievelden : toelagen, studiekosten. — Toelagen voor het aanmoedigen van het gebruiken en voortbrengen, in het land, van veredelde zaaizaden — Proefnemingen en demonstraties betreffende het veevoeden; allerhande uitgaven. — Landbouwboekerijen : werking en aankoop van werken — Bijzondere zendingen en commissies in het belang van den landbouw, onderzoeken, statistieken, drukken van vlugschriften voor volksontwikkeling, enz. — Documentatie in het belang van het onderwijs der landbouwwetenschap. — Allerhande uitgaven.	47
	<i>Internationaal landbouwinstituut van Rome.</i>	
	Kosten der deelneming van België. — Jaarwedde van den afgevaardigde bij het bestendig Comité. — Vergoeding van verblijf, enz. — Allerhande kosten.	48
	<i>Landbouwkundige Staties en Proefstaties. — Ontledingslaboratoriums.</i>	
	Jaarwedden van werkzaamheid en beschikbaarheid. — Loonen	49
	Vergoedingen, hulpelden, enz.	50
	Onderzoeks-, reis-, zendingskosten, enz. — Toelagen aan de staties en de provinciale, gemeentelijke en bijzondere laboratoriums. — Kosten van de bestendige raadgevende commissie der laboratoriums en van de commissie der gronden en der klimaten. — Teruitvoerlegging der wet op de meststoffenvervalsing, enz. —	51
	Materieel, kantoorkosten, enz. — Drukkosten van het bulletijn : <i>Verlagen en mededeelingen</i> , enz. — Kosten der tegen-ontledingen.	52
	<i>Landelijke nijverheden. — Landelijke genie.</i>	
	Landelijke nijverheden. — Toelagen	53
	Landelijke genie. — Beproeven van Landbouwmachines en -werktuigen. — Landelijke gebouwen. — Landbouwverbeteringen — Landbouwhandenaarheid. — Verfraaiing van het landleven. — Toelagen. — Aankoop van werken voor den dienst der landelijke genie. — Voordrachten. — Uitgaven. — Zendingen. — Onderwijs van de landelijke genie; werktuigkunde; gesubsidieerde en rondreizende scholen.	54
	Landbouwontginning van braakgrond. — Onderzoeken. — Aanmoedigingen. . . .	55
	HOOFDSTUK V.	
	TUINBOUWDIENST.	
	<i>'s Rijks Kruidtuin.</i>	
	Jaarwedden van werkzaamheid en beschikbaarheid. — Loonen	56
	Vergoedingen, hulpelden, enz.	57

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE (SUITE).

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
58	Frais de route du personnel et des membres de la Commission de surveillance. — Vacations, missions, etc.	1,000 »
59	Dépenses de matériel et de culture. — Frais de bureau, etc. — Musée forestier. — Dépenses diverses. — Menus travaux d'entretien et de réparations aux bâtiments. <i>Service des champs d'expériences horticoles, etc.</i>	150,000 »
60	Champs d'expériences et de démonstration pour l'horticulture : subsides, dépenses diverses et frais d'études. — Bureau officiel de renseignements commerciaux : frais d'études, matériel. — Frais de développement des relations commerciales à l'étranger. — Acquisition d'ouvrages pour les services d'exécution de l'office horticole. — Missions et commissions spéciales dans l'intérêt de l'horticulture. — Enquêtes, statistiques, impressions. — Divers et imprévus. — Convention phylloxérique <i>Service phytopathologique. — Service des conseillers d'horticulture.</i>	65,000 »
61	Traitements d'activité et de disponibilité. — Salaires	139,290 »
62	Indemnités, secours, etc.	1 000 »
63	Vacations, frais de route, missions, etc.	76 400 »
64	Matériel, frais de bureau, etc. Enseignement horticole. <i>Écoles moyennes pratiques d'horticulture de l'État.</i>	11,500 »
65	Traitements d'activité et de disponibilité. — Salaires	295,668 »
66	Indemnités, secours, etc.	2,000 »
67	Vacations, frais de route du personnel et des membres de la commission de surveillance et des jurys. Missions, etc.	3,500 »
68	Matériel, frais de bureau. Améliorations. Frais de culture et d'exploitation, etc.	73,000 »
69	Bourses d'études en faveur des élèves des établissements d'enseignement horticole de l'État ou soumis à l'inspection	5,000 »
70	Enseignement horticole moyen et primaire : subsides. — Enseignement horticole dans les écoles d'adultes (écoles d'hiver). — Conférences horticoles. Jurys des examens pour l'obtention du certificat de capacité. — Cours colonial	292,000 »
	<i>Associations horticoles.</i>	
71	Conseil supérieur de l'horticulture. — Associations horticoles : subsides. — Concours, expositions ou congrès horticoles : subsides. — Jardins-ouvriers et Ligues du Coin de terre. — Domaine et commission de Mariemont : subsides	177,000 »

MINISTERIE VAN LANDBOUW (VERVOLG).

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	<p style="text-align: center;">AANWIJZING</p> <p style="text-align: center;">VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.</p>	Artikelen.
1.653,710 »	Reiskosten van het personeel en van de leden der toezichtscommissie. — Zittingen, zendingen, enz.	58
	Uitgaven voor materieel en cultuur. — Kantoorkosten, enz. — Boschmuseum. — Allerhande uitgaven. — Kleine onderhoud- en herstellingswerken aan de gebouwen.	59
	<i>Dienst der tuinbouwproefvelden, enz.</i>	
	Tuinbouwproef- en demonstratievelden : toelagen, allerhande uitgaven en studiekosten. — Officieel kantoor voor handelsinlichtingen : studiekosten, materieel. — Kosten van uitbreiding der handelsbetrekkingen in den vreemde. — Aankoop van werken voor de uitvoerende afdeling van den tuinbouwdienst. — Bijzondere zendingen en commissies in het belang van den tuinbouw. — Onderzoeken, statistieken, drukwerken. — Allerhande en onvoorziene uitgaven. — Overeenkomst tot bestrijding der wijngaardluis	60
	<i>Dienst voor plantenziektenleer. — Dienst der tuinbouwrapadgevers.</i>	
	Jaarwedden van werkzaamheid en beschikbaarheid. — Loonen	61
	Vergoedingen, hulpelden, enz.	62
	Zittingen, reiskosten, zendingen, enz.	63
	Materieel, kantoorkosten, enz.	64
	Tuinbouwonderwijs.	
	<i>'s Rijks praktische middelbare tuinbouwscholen.</i>	
	Jaarwedden van werkzaamheid en beschikbaarheid. — Loonen.	65
	Vergoedingen, hulpelden, enz.	66
	Zittingen, reiskosten van het personeel, van de leden der toezichtscommissie en van de jury's. Zendingen, enz.	67
	Materieel, kantoorkosten. Verbetering. Teelt- en ontginningskosten, enz.	68
	Studiebeurzen voor leerlingen van 's Rijks tuinbouwonderwijsinrichtingen of van aan het toezicht onderworpen scholen	69
Middelbaar en lager tuinbouwonderwijs : toelagen. — Tuinbouwonderwijs in de scholen voor volwassenen (winterscholen). — Tuinbouwvoordrachten. Jury's der examens tot het bekomen van het bekwaamheidsgetuigschrift. — Coloniale leergang.	70	
<i>Tuinbouwverenigingen.</i>		
Hoogere tuinbouwraad. — Tuinbouwverenigingen : toelagen. — Tuinbouwprijskampen-tentoonstellingen of -congressen : toelagen. — Werkmanstuinen en Werk van het Hoekje grond. — Domein en commissie van Mariemont : toelagen	71	

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE (SUITE).

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
CHAPITRE VI.		
EAUX ET FORÊTS.		
<i>Personnel provincial.</i>		
72	Traitements d'activité et de disponibilité — Indemnités. — Frais d'intérim.	4.905,623 »
73	Indemnités, secours, frais de maladie, etc.	44,000 »
74	Frais de tournées et de contrôle. Frais de route et de séjour alloués au personnel forestier et aux membres des commissions d'études et d'aménagement et des jurys d'examen .	428,350 »
75	Matériel, armement, équipement, masse d'habillement, déménagements, dépenses diverses, etc.	324,500 »
<i>Conseil supérieur des forêts, etc.</i>		
76	Conseil supérieur des forêts : frais de route et de séjour. Frais divers, etc. — Encouragements à des institutions forestières. — Subsidés aux propriétaires d'arbres remarquables pour mesures de protection et de conservation. — Enseignement et conférences, expositions et concours régionaux	24,550 »
<i>Service spécial des expériences et consultations scientifiques forestières.</i>		
77	Service spécial des expériences et consultations scientifiques forestières. — Frais divers. — Achat, production et contrôle des semences et plants forestiers — Musée forestier de Groenendael	85,000 »
<i>Forêts et dunes domaniales.</i>		
78	Travaux de culture et d'amélioration. Dépenses diverses. — Construction, entretien, location de maisons ou indemnités de logement. — Construction, entretien de routes destinées à faciliter l'exploitation — Arpentage des coupes. — Frais d'exploitation des coupes. — Assurance des ouvriers. — Dépenses diverses	1,450,800 »
<i>Terrains incultes et bois des communes et des établissements publics.</i>		
79	Terrains incultes et bois des communes et des établissements publics. Mise en valeur. Conversion en bois, prés, oseraies ou étangs. — Travaux exceptionnels d'amélioration : restauration de bois ruinés ou exploités, création de sous-étages, assainissements, création, réfection et amélioration de chemins d'intérêt forestier. Subsidés aux communes et aux établissements publics — Dépenses diverses.	250,000 »

MINISTERIE VAN LANDBOUW (VERVOLG).

<p>Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.</p>	<p style="text-align: center;">AANWIJZING</p> <p style="text-align: center;">VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.</p>	<p>Artikelen.</p>
<p>7,126,323 »</p>	<p>HOOFDSTUK VI.</p> <p>WATERS EN BOSSCHEN.</p> <p><i>Provinciaal personeel.</i></p> <p>Jaarwedden van werkzaamheid en beschikbaarheid. — Vergoedingen. — Interimkosten.</p> <p>Vergoedingen, hulpelden, kosten wegens ziekte, enz.</p> <p>Omreis- en toezichtskosten. Reis- en verblijfkosten van het boschpersoneel en van de leden der studie- en inrichtingscommissies en van de examenjurys.</p> <p>Materieel, wapening, uitrusting, kleedingfonds, verhuizing, allerhande uitgaven, enz.</p> <p><i>Hoogere Boschraad, enz.</i></p> <p>Hoogere boschraad : reis- en verblijfkosten. Verschillende kosten, enz. — Aanmoedigingen aan boschinstituten. — Toelagen aan eigenaars van merkwaardige boomen voor beschermings- en bewaringsmaatregelen. — Onderwijs, voordrachten, prijskampen. tentoonstellingen en gewestelijke prijskampen.</p> <p><i>Bijzondere dienst der wetenschappelijke proefnemingen en raadplegingen betreffende bosschen.</i></p> <p>Bijzondere dienst voor proefnemingen en wetenschappelijke raadplegingen betreffende bosschen. — Verschillende kosten. — Aankoop, voortbrengst van en toezicht over de boschzaden en planten. — Boschmuseum van Groenendael.</p> <p><i>Domeinbosschen en domeinduinen.</i></p> <p>Teelten- en verbeteringswerken. Allerlei uitgaven. — Bouwen, onderhoud, huren van huizen of huisvestingsvergoedingen. — Maken en onderhoud van wegen, ter vorgemakkelijking der ontginning. — Meting der hakken. — Kosten van ontginning der hakken. — Verzekeren der werklieden. — Allerlei uitgaven.</p> <p><i>Braakgronden en bosschen van gemeenten en openbare inrichtingen.</i></p> <p>Braakgronden en bosschen van gemeenten en openbare inrichtingen. Vruchtbaar-making. Hervorming in bosschen, weiden, teenbosschen of vijvers. — Uitzonderlijke verbeteringswerken : herstelling van verwoeste of ontgonnen bosschen, planten van onderhout ; gezondmaking, aanleggen, herstellen en verbeteren van boschwegen. Toelagen aan gemeenten en openbare inrichtingen. — Allerlei uitgaven.</p>	<p>72</p> <p>73</p> <p>74</p> <p>75</p> <p>76</p> <p>77</p> <p>78</p> <p>79</p>

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE (SUITE).

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	<i>Pisciculture et chasse.</i>	
80	Commission de pisciculture et Conseil supérieur de la chasse. — Frais de route et de séjour. — Subsidés et encouragements — Dépenses diverses.	26,000 »
81	Matériel. — Repeuplement des cours d'eau, améliorations piscicoles. Sauvetage de poissons en cas de baisse des eaux ou de pollution. Impression des permis de pêche. — Aménagement et entretien de maisons et baraquements pour préposés de pêche. — Gratifications aux agents énumérés à l'article 24 de la loi sur la pêche et à l'article 24 de la loi sur la chasse — Organisation d'une brigade mobile pour la répression du braconnage. Indemnités aux agents spécialement chargés de l'organisation ou du contrôle de la surveillance. Essais d'acclimatation et de repeuplement en gibier. Protection d'oiseaux insectivores, tableaux synoptiques, nichoirs. — Dépenses diverses.	226,500 »
	CHAPITRE VII. VOIRIE COMMUNALE, COURS D'EAU, TERRAINS FANGUEUX. TRANWAYS ET MESSAGERIES.	
82	Subsidés aux communes et aux wateringues pour l'extension et l'amélioration de la voirie communale, l'amélioration des cours d'eau non navigables ni flottables et l'amélioration du régime hydrologique de terrains agricoles. — Transport de matériaux de pavage ou d'empierrement. — Subsidés aux communes rurales pour les aider à assurer le bon entretien des chemins améliorés, avec l'intervention de l'Etat, comme chemins communaux d'intérêt agricole. — Subsidés aux provinces pour aider les communes à assurer le bon entretien des chemins vicinaux de grande communication améliorés.	10,250,000 »
83	Indemnités aux commissaires-voyers. — Jetons de présence et indemnités aux membres et au secrétaire du Comité des tramways, de la Commission mixte consultative des services d'autobus et autres commissions consultatives.	55,000 »
	<i>Service de l'Hydraulique agricole.</i>	
84	Traitements d'activité et de disponibilité. — Salaires d'agents temporaires et d'ouvriers porte-mire, chaîneurs, etc. — Rémunération pour études techniques, expériences et travaux d'écritures effectués par des personnes étrangères à l'Administration — Frais d'expériences, etc.	389,750 »
85	Indemnités et secours au personnel de l'hydraulique agricole	4,000 »
86	Frais de route et de séjour du personnel de l'hydraulique agricole	100,000 »
87	Matériel de bureau, impressions. — Achat d'ouvrages techniques. — Acquisition et réparation d'instruments de topographie. — Matériel d'études et d'expériences. — Dépenses diverses. — Frais de bureau du personnel de l'hydraulique agricole	22,000 »

MINISTERIE VAN LANDBOUW (VERVOLG).

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	<p style="text-align: center;">AANWIJZING</p> <p style="text-align: center;">VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.</p>	artikelen.
	<i>Vischteelt en jacht.</i>	
	Vischteeltcommissie en Hoogere jachtraad. — Reis- en verblijfkosten. — Toelagen en aanmoedigingen. — Allerhande uitgaven.	80
	Materieel. — Herbevolking der waterloopen, vischteeltverbeteringen. Redden van visschen bij het zakken of verontreinigen van het water. Drukken der vischvangstverloven. — Inrichting en onderhoud van huizen en barakken voor vischvangstaan- gestelden. — Toelagen aan de agenten vermeld in artikel 24 der wet op de vischvangst en in artikel 24 der wet op de jacht. — Inrichting eener mobiele brigade voor het beteugelen der wildstrooperij. Vergoedingen aan de agenten bijzonder belast met het inrichten of de controle van het toezicht. Proefnemingen van acclimatiseering en van herbevolking met wild. Bescherming der insectenetende vogels, overzichtstabels, broedkooien. — Allerhande uitgaven.	81
	HOOFDSTUK VII.	
	GEMEENTEWEGEN, WATERLOOPEN, MOERASGRONDEN.	
	TRANWEGEN EN VERVOERDIENSTEN.	
	Toelagen aan de gemeenten en wateringen voor het uitbreiden en verbeteren der gemeentewegen, het verbeteren der onbevaarbare en onvlotbare waterloopen en het verbeteren van het waterstelsel van landbouwgronden. — Vervoer van bestratings- en besteeningsmaterialen. — Toelagen aan de landelijke gemeenten om hen te helpen in het onderhoud der wegen, met tusschenkomst van den Staat verbeterd als gemeentewegen van landbouwbelang. — Toelagen aan de provinciën om de gemeenten te helpen in het onderhoud van verbeterde buurtwegen van groot verkeer.	82
	Vergoedingen aan de wegencommissarissen. — Aanwezigheidspenningen van en vergoedingen aan de leden en den secretaris van het Tramwegen-comiteit, van de gemengde raadplegingscommissie der autobusdiensten en van andere raadgevende commissies.	83
	<i>Landelijke waterdienst.</i>	
10,820,750 »	Jaarweden van werkzaamheid en beschikbaarheid. — Loonen der tijdelijke beamtten en der dragers van het niveleermaterieel, kettingdraggers, enz. — Bezoldiging voor technische studiën, proefnemingen en schrijfwerk uitgevoerd door personen vreemd aan het Beheer. — Kosten van proefnemingen, enz.	84
	Vergoedingen en hulpgelden aan het personeel van den landelijken waterdienst . . .	85
	Reis- en verblijfkosten van het personeel van den landelijken waterdienst	86
	Kantoorbehoefden, drukwerken. — Aankoop van technische werken. — Aankoop en herstel van plaatsbeschrijvingstoestellen. — Studie- en proefnemingsmaterieel. — Allerhande uitgaven. — Kantoorkosten voor het personeel van den landelijken waterdienst.	87

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE (SUITE).

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
CHAPITRE VIII.		
DÉPENSES IMPRÉVUES.		
88	Dépenses imprévues non libellées au budget. — Secours à accorder pour frais de dernière maladie et de funérailles aux familles de fonctionnaires et employés décédés ou d'agents pensionnés, qui se trouvent dans une situation malheureuse. — Secours à accorder exceptionnellement à des personnes autres que celles qui sont spécifiées à l'article 11.	10,000 »
89	Rentes annuelles et pensions accordées : 1° à d'anciens agents hors d'état de remplir leurs fonctions; 2° à des veuves et enfants d'agents décédés dans l'exercice de leurs fonctions	1,500 »
TOTAL DES DÉPENSES ORDINAIRES. fr.		
DEUXIÈME SECTION. — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.		
CHAPITRE IX.		
SERVICES DIVERS.		
90	Partie mobile des traitements et salaires	3 682,600 »
91	Station du génie rural à Gembloux. Remise en état du local	8,000 »
TOTAL du Budget du Ministère de l'Agriculture . . . fr.		

Vu et approuvé pour être annexé à Notre arrêté
du 12 novembre 1925.

ALBERT.

PAR LE ROI :

Le Ministre de l'Agriculture,

A. VAN DE VYVERE.

Le Ministre des Finances

ALB. JANSSEN.

MINISTERIE VAN LANDBOUW (VERVOLG).

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	<p style="text-align: center;">AANWIJZING</p> <p style="text-align: center;">VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.</p>	Artikelen.
11,500 »	<p style="text-align: center;">HOOFDSTUK VIII.</p> <p style="text-align: center;">ONVOORZIENE UITGAVEN.</p> <p>Onvoorziene, in de begrooting niet vermelde uitgaven. — Hulp gelden te verleenen, wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis, aan de familiën van overleden ambtenaren en beamtten of van gepensioneerde agenten die zich in een benarden toestand bevinden — Uitzonderlijk te verleenen hulp gelden aan andere dan bij artikel 10 vermelde personen.</p>	88
33,349,850 »	<p>Jaarrenten en pensioenen verleend : 1^o aan gewezen agenten, niet meer in staat hun ambt te vervullen; 2^o aan weduwen en weezen van beamtten, overleden bij het uitoefenen hunner bediening.</p> <p style="text-align: center;">TOTAAL VAN DE GEWONE UITGAVEN.</p>	89
3,690,600 »	<p style="text-align: center;">TWEEDE SECTIE. — UITZONDERLIJKE UITGAVEN.</p> <p style="text-align: center;">HOOFDSTUK IX.</p> <p style="text-align: center;">VERSCHILLENDE DIENSTEN.</p> <p>Veranderlijk deel der wedden en loonen</p>	90
39,040,450 »	<p>Statie van de landelijke genie, te Gembloers. Herstelling van het lokaal</p> <p style="text-align: center;">TOTAAL der Begrooting van het Ministerie van Landbouw.</p>	91

Gezien en goedgekeurd om gehecht te worden
aan Ons besluit van 12 November 1925.

ALBERT.

VAN 'S KONINGS WEGE :
De Minister van Landbouw,
A. VAN DE VYVERE.
De Minister van Financiën,
ALB. JANSSEN.

(22)

(23)

[N° 5 -- VIII]

VIII

DÉVELOPPEMENTS

DU

BUDGET

DU

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

POUR L'EXERCICE 1926

BUDGET DE L'EXERCICE 1926

NUMÉRO des articles.	LITTÉRA des dévelop- pements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.		
PREMIÈRE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES.				
CHAPITRE 1^{er}				
1	a	Traitement du Ministre	fr.	35,000
	b.	Frais de représentation		18,000
ADMINISTRATION CENTRALE.				
2	»	Traitements d'activité et de disponibilité des fonctionnaires, employés et gens de service. Traitements du personnel de province détaché à l'administration centrale. Salaires . . .		
		GRADES.	NOMBRE d'agents.	TAUX des traitements. e
				Dépenses.
A — Fonctionnaires, employés et gens de service de l'Administration centrale.				
		Secrétaire général	1	52,000 à 58,000 58,000
		Directeurs généraux	4	26,000 à 55,000 132,000
		Inspecteurs généraux	6	24,000 à 50,000 147,500
		Directeurs et inspecteurs principaux	17	20,500 à 27,500 406,750
		Sous-directeurs et inspecteurs	15	16,500 à 22,000 270,625
		Chefs de bureau et inspecteurs adjoints	14	13,000 à 18,000 199,500
		Sous-chefs de bureau et agents techniques de 1 ^{re} classe	10	10,500 à 14,500 119,250
		Agent technique de 2 ^e classe	»	7,500 à 11,500 »
		Commis rédacteurs de 1 ^{re} classe et sténo-dactylog. rédacteurs	6	8,000 à 11,500 57,625
		Commis rédacteurs de 2 ^e classe et sténo-dactylographes	9	4,500 à 9,000 62,050
		Commis d'ordre	5	4,000 à 11,000 18,400
		Dactylographes et expéditionnaires	8	4,000 à 8,700 45,800
		Classeurs et huissiers	11	5,800 à 7,500 73,000
		Messagers	5	5,400 à 6,500 13,600
		Garçons de bureau	5	3,400 à 5,900 21,200
		Nettoyeuses	6	1,500 à 2,400 10,800
		Agents temporaires	4	» » 20,740
		Salaires	»	» » 20,700
		Dépenses diverses (honoraires de médecins, indemnités des professeurs de flamand, etc)	»	» » 5,500
		Affiliation à la Caisse de retraite des nettoyeuses à la journée	»	» » 420
		Indemnité de résidence	»	» » 65,000
		Indemnités familiale et de naissance	»	» » 50,480
		TOTAL du litt. A	122	1,787,940
		A REPORTER	122	1,787,940
A REPORTER fr.				

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CRÉDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926.	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFÉRENCES.		<i>Observations.</i>
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.	
55,000	53,000	»	»	
2,006,280	1,990,000	16,280	»	ART. 2. — Promotions et augmentations de traitement à accorder en 1926 et transfert au Service des conseillers de Zootechnie d'un agent technique de 1 ^{re} classe attaché précédemment à l'Administration centrale.
2,059,280	2,043,000	16,280	»	

BUDGET DE L'EXERCICE 1926.

NUMÉRO des articles.	LITTÉRA des dévelop- pements	DESIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.		
				REPORT. . . . fr.
		GRADES.	NOMBRE d'agents.	TAUX des traitements.
				DÉPENSES.
		REPORT	122	. . . . . 1,787,940
		B. — Services d'inspection générale. — Personnel des services extérieurs détaché à l'administration centrale.		
		a) <i>Services d'inspection générale.</i>		
		Inspecteur général des eaux et forêts, assimilé aux directeurs généraux (situation personnelle)	1	26,000 à 33,000 33,000
		Inspecteur général de l'Agriculture	1	24,000 à 30,000 30,000
		Inspecteur général vétérinaire	1	24,000 à 30,000 28,000
		b) <i>Personnel des services extérieurs détaché à l'Administration centrale</i>		
		SERVICE DE LA POLICE SANITAIRE :		
		Inspecteur de 1 ^{re} classe	1	15,000 à 21,000 16,500
		SERVICE DES AGRONOMES DE L'ETAT :		
		Agronome principal	1	20,000 à 25,000 21,000
		Agronomes de 2 ^e classe	2	9,250 à 14,000 24,000
		ADMINISTRATION DES EAUX ET FORÊTS :		
		Sous-inspecteur	1	11,000 à 15,000 14,000
		Gardes généraux	2	8,500 à 10,000 20,000
		Brigadiers sédentaires	2	4,000 à 8,700 11,600
		SERVICE DE L'HYDRAULIQUE AGRICOLE :		
		Inspecteur (en disponibilité)	1	» » 8,000
		Indemnité de résidence	»	» » 7,800
		Indemnités familiale et de naissance	»	» » 4,440
		TOTAL DU LITT. B	15	218,540
		TOTAL GÉNÉRAL.	135	fr. 2,006,280
5	»	Indemnités pour travaux extraordinaires, secours, etc.		
				A REPORTER . . . fr.

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CRÉDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926.	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFÉRENCES.		<i>Observations.</i>
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.	
2,059,280	2,043,000	16,280		
35,000	36,500	»	3,500	ART. 3. — La suppression de certaines indemnités, par mesure générale, permet la réduction proposée.
2,092,280	2,079,500	16,280	3,500	

BUDGET DE L'EXERCICE 1926.

NUMÉRO des articles.	LITTE des develop- pements.	DÉSIGNATION DES DEPENSES ET SERVICES.	REPORT. . . . fr.
4	»	Frais de tournées, de voyage et de missions	
		<i>Matériel :</i>	
	a.	Fournitures de bureau, impressions, papiers	fr. 65,000 »
	b.	Menus travaux d'entretien de l'hôtel ministériel et des bureaux	8,000 »
5	c.	Achat et entretien de meubles	56,000 »
	d.	Éclairage, chauffage, service des eaux	50,000 »
	e.	Achat et reliure d'ouvrages, abonnements aux journaux	25,000 »
	f.	Affranchissement de correspondances, télégrammes, communications télépho- niques, transports et autres menus frais	80,000 »
6	»	Frais résultant de la collation des décorations agricoles et spéciales	
7	»	Honoraires et frais de déplacement des avocats du Département	
	a.	Comité supérieur de contrôle	25,080 »
8	b.	Office central des imprimés	866 »
	c.	Commissions d'enquête	4,809 »
		(Les magistrats qui font partie de conseils, jurys, commissions, etc., ressortissant aux Ministère de l'Agriculture, toucheront des indemnités de vacation, au même titre que les autres membres.)	
9	»	Redevance à payer à l'Administration des Postes, pour le transport des correspondances de service	
TOTAL DU CHAPITRE I^{er}.			. . . fr.
 CHAPITRE II. 			
PENSIONS ET SECOURS.			
10	»	Premier terme des pensions	
11	»	Secours à accorder, à défaut de pension, à d'anciens fonctionnaires, employés ou agents salariés, à leur veuve ou aux membres de leur famille dont ils étaient les soutiens, qui se trouvent dans une position malheureuse. Secours alloués, dans des circonstances exceptionnelles, à celles de ces personnes qui n'ont qu'une pension minimale	
TOTAL DU CHAPITRE II.			. . . fr.

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES

CREDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926	CREDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFÉRENCES.		<i>Observations</i>
		AUGMENTATION.	DIMINUTION	
2,092,280	2,079,500	16,280	5,500	
100,000	100,000	»	»	
260,000	288,000	»	28,000	ART. 5. — Le crédit sollicité sera suffisant pour faire face aux besoins de 1926. Les sommes prévues aux divers littéras sont mises en concordance avec les dépenses des années précédentes.
35,000	52,000	5,000	»	ART. 6. — Augmentation justifiée par la majoration du prix des diplômes et insignes des décorations agricoles et spéciales et par l'achat de médailles de l'Ordre de Léopold II, accordées aux ouvriers agricoles les plus méritants.
6,000	6,000	»	»	
50,755	59,957	»	29,202	ART. 8. — Le crédit sollicité sera suffisant pour faire face aux besoins de 1926.
49,642	98,642	»	49,000	ART. 9. — Le crédit pour le forfait postal est réduit de moitié, approximativement, pour 1926.
2,575,677	2,664,099	19,280	109,702	
DIMINUTION. fr.		90,422		
55,000	55,000	»	»	
4,000	4,000	»	»	
59,000	59,000	»	»	

BUDGET DE L'EXERCICE 1926.

NUMÉRO des articles.	LITTÉRA des dévelop- pements.	DÉSIGNATION DES DEPENSES ET SERVICES.																												
CHAPITRE III.																														
AGRICULTURE.																														
<i>Police sanitaire des animaux domestiques.</i>																														
	a.	Indemnités pour chevaux et bestiaux abattus par ordre de l'autorité . . . fr 15,000 »																												
	b.	Indemnités pour bêtes bovines et porcines abattues ou saisies pour cause de tuberculose 270,000 »																												
	c.	Indemnités pour bêtes bovines mortes ou abattues et reconnues atteintes de charbon 50,000 »																												
	d.	Frais à résulter du paiement de ces indemnités. — Achat de tuberculine, malléine, vaccins anticharbonneux. Recherche de nouveaux sérums, subsides. Mesures à prendre contre la propagation de maladies contagieuses du bétail; salaires. — Dépenses diverses 75,000 »																												
12	e.	Enlèvement et destruction de cadavres d'animaux impropres à la consommation. — Subsides aux clos d'équarrissage et frais divers. — Frais de vacation et indemnités aux vétérinaires agréés pour services rendus en exécution des règlements sur la tuberculose et autres maladies contagieuses. 70,000 »																												
	f.	Érection d'étables quaranténaires à la frontière; agrandissement et entretien des installations quaranténaires existantes. 480,000 »																												
	g.	Mesures de préservation du bétail indigène contre la contamination par des animaux étrangers. Service de désinfection des animaux à la frontière et à l'intérieur du pays. Laboratoire de diagnostic et de recherches concernant les maladies contagieuses des animaux domestiques. Achat et frais de transport et d'utilisation de matières désinfectantes. Achat et entretien du matériel de désinfection . . 500,000 »																												
	h.	Traitements, indemnités et salaires du service vétérinaire, du personnel attaché au contrôle sanitaire des animaux à importer ou à exporter et du laboratoire de diagnostic et de recherches concernant les maladies contagieuses des animaux domestiques 422,000 »																												
	i.	Traitements, indemnités et salaires du personnel de désinfection. 250,000 »																												
<i>Inspection vétérinaire.</i>																														
15	»	Traitements d'activité et de disponibilité. — Salaires																												
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 60%;"></th> <th style="width: 15%;">NOMBRE d'agents.</th> <th style="width: 15%;">TRAITEMENT annuel.</th> <th style="width: 10%;">CHARGES.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Inspecteurs principaux</td> <td style="text-align: center;">6</td> <td style="text-align: center;">20,000 à 25,000</td> <td style="text-align: right;">124,500</td> </tr> <tr> <td>Id vétérinaires de 1^{re} classe</td> <td style="text-align: center;">8</td> <td style="text-align: center;">18,000 à 21,000</td> <td style="text-align: right;">120,500</td> </tr> <tr> <td>Id. id. 2^e classe</td> <td style="text-align: center;">8</td> <td style="text-align: center;">9,250 à 14,000</td> <td style="text-align: right;">89,000</td> </tr> <tr> <td>Indemnité de résidence fr. 3,800</td> <td style="text-align: center;">»</td> <td style="text-align: center;">»</td> <td style="text-align: right;">23,800</td> </tr> <tr> <td>Indemnités familiale et de naissance 20,000</td> <td style="text-align: center;">»</td> <td style="text-align: center;">»</td> <td style="text-align: right;">23,800</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">TOTAUX</td> <td style="text-align: center;">22</td> <td style="text-align: center;">fr.</td> <td style="text-align: right;">357,800</td> </tr> </tbody> </table>				NOMBRE d'agents.	TRAITEMENT annuel.	CHARGES.	Inspecteurs principaux	6	20,000 à 25,000	124,500	Id vétérinaires de 1 ^{re} classe	8	18,000 à 21,000	120,500	Id. id. 2 ^e classe	8	9,250 à 14,000	89,000	Indemnité de résidence fr. 3,800	»	»	23,800	Indemnités familiale et de naissance 20,000	»	»	23,800	TOTAUX	22	fr.	357,800
	NOMBRE d'agents.	TRAITEMENT annuel.	CHARGES.																											
Inspecteurs principaux	6	20,000 à 25,000	124,500																											
Id vétérinaires de 1 ^{re} classe	8	18,000 à 21,000	120,500																											
Id. id. 2 ^e classe	8	9,250 à 14,000	89,000																											
Indemnité de résidence fr. 3,800	»	»	23,800																											
Indemnités familiale et de naissance 20,000	»	»	23,800																											
TOTAUX	22	fr.	357,800																											
14	»	Indemnités, secours, etc. — Secours à d'anciens vétérinaires du Gouvernement, à des veuves ou orphelins de ces agents qui se trouvent dans le besoin																												
15	»	Frais de tournées, de voyage et de missions des inspecteurs vétérinaires ainsi que des inspecteurs vétérinaires suppléants. — Frais des missions confiées aux médecins vétérinaires agréés; indemnités pour services rendus par ceux-ci, etc.																												
16	»	Matériel, frais de bureau. Bulletin du service de la police sanitaire. Impressions et dépenses diverses relatives à la police sanitaire des animaux domestiques																												
A REPORTER. fr.																														

DEVELOPPEMENTS. DEPENSES ORDINAIRES

CREDITS demandes POUR L'EXERCICE 1926.	CREDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFERENCES.		Observations																												
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.																													
2,112,000	1,932,000	180,000	»	<p>Art. 12. — La somme de 200,000 francs, dont avait été diminué pour 1925 le litt. f, est nécessaire en 1926 pour couvrir le coût des travaux d'entretien à effectuer à des étales de quarantaine à la frontière.</p> <p>Le libellé du litt. e a été complété en vue de pouvoir accorder des subsides aux clos d'équarrissage.</p> <p>Les mots « Ferme de démonstration dans l'intérêt de l'enseignement vétérinaire et de la police sanitaire des animaux domestiques » ont été supprimés du libellé (litt. f), le Département de l'Agriculture ayant renoncé à la mise en exploitation de cette ferme. Cette décision permet une diminution de 20,000 francs.</p> <p>Le crédit du littéra h se décompose comme il suit :</p>																												
557,800	557,800	»	»	<table border="1"> <thead> <tr> <th>GRADES.</th> <th>Nombre d'agents.</th> <th>Traitements, indemnités et salaires annuels.</th> <th>Charges</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Inspecteur vétérinaire principal et inspecteurs vétérinaires (traitements)</td> <td>5</td> <td>9,250 à 25,000</td> <td>48,000</td> </tr> <tr> <td>Vétérinaires de contrôle à indemnité forfaitaire (indemnités).</td> <td>21</td> <td>5,000 à 12,000</td> <td>144,000</td> </tr> <tr> <td>Surveillants et ouvriers des étales de quarantaine (salaires).</td> <td>20</td> <td>5,000 à 7,500</td> <td>90,000</td> </tr> <tr> <td>Indemnités de vacation aux vétérinaires de contrôle ne jouissant pas d'une indemnité fixe</td> <td>40</td> <td>.....</td> <td>120,000</td> </tr> <tr> <td>Indemnités de résidence et familiale pour les inspecteurs, les vétérinaires à indemnité fixe, les surveillants et ouvriers attachés en permanence aux étales.</td> <td>.....</td> <td>.....</td> <td>20,000</td> </tr> <tr> <td colspan="3" style="text-align: right;">TOTAL</td> <td>fr. 422,000</td> </tr> </tbody> </table>	GRADES.	Nombre d'agents.	Traitements, indemnités et salaires annuels.	Charges	Inspecteur vétérinaire principal et inspecteurs vétérinaires (traitements)	5	9,250 à 25,000	48,000	Vétérinaires de contrôle à indemnité forfaitaire (indemnités).	21	5,000 à 12,000	144,000	Surveillants et ouvriers des étales de quarantaine (salaires).	20	5,000 à 7,500	90,000	Indemnités de vacation aux vétérinaires de contrôle ne jouissant pas d'une indemnité fixe	40	120,000	Indemnités de résidence et familiale pour les inspecteurs, les vétérinaires à indemnité fixe, les surveillants et ouvriers attachés en permanence aux étales.	20,000	TOTAL			fr. 422,000
GRADES.	Nombre d'agents.	Traitements, indemnités et salaires annuels.	Charges																													
Inspecteur vétérinaire principal et inspecteurs vétérinaires (traitements)	5	9,250 à 25,000	48,000																													
Vétérinaires de contrôle à indemnité forfaitaire (indemnités).	21	5,000 à 12,000	144,000																													
Surveillants et ouvriers des étales de quarantaine (salaires).	20	5,000 à 7,500	90,000																													
Indemnités de vacation aux vétérinaires de contrôle ne jouissant pas d'une indemnité fixe	40	120,000																													
Indemnités de résidence et familiale pour les inspecteurs, les vétérinaires à indemnité fixe, les surveillants et ouvriers attachés en permanence aux étales.	20,000																													
TOTAL			fr. 422,000																													
9,000	14,000	»	5,000	<p>Le crédit du littéra i se décompose comme il suit :</p> <p>Agents désinfecteurs 80 Salaires variant de fr. 12 50 à fr. 20.» par jour de travail. 250,000</p>																												
168,000	168,000	»	»	Art. 14. — Un crédit de 9,000 francs sera suffisant pour faire face aux besoins de 1926.																												
90,000	90,000	»	»																													
2,736,800	2,561,800	180,000	5,000																													

BUDGET DE L'EXERCICE 1926.

NUMÉRO des articles.	LITTÉRA des dévelop- pements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.		
		REPORT. fr.		
		ENSEIGNEMENT VÉTÉRINAIRE.		
		<i>École de médecine vétérinaire de l'État.</i>		
17	•	Traitements d'activité et de disponibilité, salaires. — Indemnités fixes, secours, indemnités, etc.		
		NOMBRE d'agents.	TRAITEMENT annuel	CHARGES.
		1	24,000 à 50,000	50,000
		»	4,000	4,000
		10	20,000 à 50,000	286,000
		6	10,500 à 18,000	81,250
		1	16,500 à 22,000	22,000
		1	4,500 à 11,500	9,000
		1	6,400 à 11,000	7,590
		1	6,400 à 11,000	1,500
		1	6,400 à 11,000	7,590
		1	6,500 à 9,600	7,000
		5	6,500 à 9,600	56,500
		1	6,500 à 9,600	8,000
		1	Salaire régional	8,000
		1	5,400 à 7,500	7,100
		2	5,400 à 7,500	12,550
		8	5,400 à 7,500	42,750
		2	5,400 à 7,500	10,100
		1	»	7,500
		4	5,400 à 5,900	15,500
		1	Salaire régional	4,500
		»	»	15,000
		»	»	60,400
		»	»	22,500
		TOTAUX	48	703,150
18	•	Frais de tournées, de voyage et de missions. Commission de surveillance, etc. Dépenses diverses. Bourses d'études. Bourses de voyage en faveur de médecins vétérinaires, prévues par la loi sur l'enseignement vétérinaire		
19	•	Matériel. Frais de bureau. Publication des cours. Impressions. Dépenses diverses		
		ENSEIGNEMENT DE LA MARÉCHALERIE.		
		<i>École centrale pratique de maréchalerie de l'État.</i>		
20	•	Traitements, salaires, etc.		
21	•	Matériel, commission de surveillance, jurys, etc. Dépenses diverses		
		<i>Conférences de maréchalerie.</i>		
22	•	Cours temporaires. Jurys, indemnités, dépenses diverses.		
				A REPORTER. fr.

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CREDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926.	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFÉRENCES.		<i>Observations.</i>
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.	
2,756,800	2,561,800	180,000	5,000	
705,150	685,550	17,580	»	ART. 16. — Augmentations réglementaires de traitement.
15,000	15,000	»	»	
550,000	550,000	»	»	
34,000	34,000	»	»	
25,000	20,000	5,000	»	ART. 21. — Augmentation nécessitée par la hausse du prix des matières nécessaires à l'école.
52,000	27,000	5,000	»	ART. 22. — Augmentation nécessaire pour majorer les indemnités des conférenciers.
3,875,930	3,671,550	207,580	5,000	

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CRÉDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926.	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFÉRENCES.		Observations.
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.	
5,875,950	5,674,350	207,580	5,000	
1,378,500	1,578,500	»	200,000	ART. 25. — La diminution affecte les littéras a et c, à concurrence de 100,000 francs chacun. Le crédit maintenu est estimé suffisant pour faire face aux dépenses en 1926.
103,000	75,000	28,000	»	ART. 24. — Majoration nécessaire pour accorder des augmentations réglementaires de traitement, pour la liquidation éventuelle d'un traitement de disponibilité et pour la nomination de deux nouveaux conseillers transformés l'un du Service des agronomes de l'Etat, l'autre de l'Administration centrale. Le libellé a été complété pour permettre la liquidation du traitement de disponibilité.
59,400	27,500	11,900		
18,000	12,500	5,500		ART. 25. — Le crédit de 1925 a été insuffisant pour couvrir les dépenses de cette année. L'augmentation sollicitée est nécessaire pour faire face aux besoins de 1926 ensuite, notamment, de la nomination de deux nouveaux conseillers. Une somme de 3,400 francs est transférée de l'article 45.
15,000	15,000	»	»	ART. 26. — Augmentation résultant de la hausse du prix des ouvrages techniques, etc., nécessaires au service.
833,000	833,000	»	»	ART. 28. — Les mots « et notamment aux associations établies entre cultivateurs de houblon » disparaissent du libellé (litt. a). Il n'en résulte, néanmoins, aucune diminution des dépenses.
6,260,850	6,212,850	252,980	205,000	
AUGMENTATION. . fr		47,980		

BUDGET DE L'EXERCICE 1926.

NUMÉRO des articles.	LITTEA des dévelop- pements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.		
CHAPITRE IV.				
ENSEIGNEMENT AGRICOLE.				
Traitements d'activité et de disponibilité. — Indemnités fixes, salaires, etc. :				
29	a	Institut agronomique de l'État, à Gembloux	fr.	712,850
	b.	Institut agronomique de l'État, à Gand		595,550
	c.	Ecole moyenne pratique d'agriculture de Huy		97,200
INSTITUT AGRONOMIQUE DE L'ÉTAT, A GEMBOUX.				
<i>Personnel enseignant.</i>				
		Supplément de traitement du directeur de la ferme	»	2,000
		Professeurs ordinaires	11	24,000 à 30,000
		Professeurs extraordinaires	3	20,000 à 22,000
		Assistants	3	7,500 à 14,000
		Assistants temporaires	2	7,500
		Chargés de cours	7	3,500 à 9,500
		Chef des travaux	1	15,000 à 24,000
		Indemnités fixes au personnel enseignant (A. R. du 5 mars 1921)	»	25,000
		Maîtres de conférences (Horticulture)	»	5,000
<i>Personnel administratif.</i>				
		Administrateur-économe	1	16,500 à 22,000
		Comptable	1	4,500 à 11,500
		Surveillants	3	6,400 à 11,000
		Jardiniers démonstrateurs	2	4,800 à 9,000
		Préparateur	1	6,500 à 9,600
		Jardiniers et garçons de laboratoire	7	3,400 à 7,500
		Hommes de service	2	3,400 à 5,900
		Personnel ouvrier	»	»
		Indemnités familiale et de naissance	»	»
		TOTAUX	44	. . . . . fr. 712,850
INSTITUT AGRONOMIQUE DE L'ÉTAT, A GAND.				
<i>Personnel enseignant.</i>				
		Supplément de traitement au directeur de la ferme	»	2,000
		Professeurs ordinaires	2	24,000 à 30,000
		Professeurs extraordinaires	4	20,000 à 22,000
		Chargés de cours	15	3,500 à 9,500
		Assistant	1	7,500 à 14,000
		Indemnités fixes au personnel enseignant (A. R. du 5 mars 1921)	»	25,000
		Maîtres de conférences	»	2,800
<i>Personnel administratif.</i>				
		Administrateur-professeur	»	2,500
		Comptable	1	4,500 à 11,500
		Surveillant	2	6,400 à 11,000
		Garçon de laboratoire	1	3,400 à 7,500
		Homme de service	1	3,400 à 5,900
		Personnel ouvrier	»	»
		Indemnités familiale et de naissance	»	»
		TOTAUX	27	. . . . . fr. 595,550
ÉCOLE MOYENNE PRATIQUE D'AGRICULTURE DE L'ÉTAT DE HUY.				
		Directeur	1	7,500 à 21,000
		Professeurs des cours techniques	2	7,500 à 21,000
		Professeurs	2	7,500 à 15,000
		Surveillants	2	4,800 à 9,000
		Secrétaire-comptable	1	1,800 à 3,000
		Chargés de cours	8	»
		Indemnités familiale et de naissance	»	»
		TOTAUX	16	. . . . . fr. 97,200
			A REPORTER	fr.
(Voir remarque dans la colonne « Observations ».)				

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CREDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926.	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFÉRENCES.		<i>Observations.</i>
		AUGMENTATION.	DIMINUTION	
1,205,600	1,144,950	60,650	»	ART. 29. — Augmentations réglementaires de traitement.
1,205,600	1,144,950	60,650	»	Par dérogation à l'article 15 de la loi organique de la Cour des Comptes du 29 octobre 1846, des avances de fonds peuvent être consenties, à concurrence de 50,000 francs, au comptable chargé de la gestion des articles 29 et 32 (Institut agronomique de Gembloux) et 49 et 52 (Stations agronomiques).

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CREDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926.	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFÉRENCES.		<i>Observations.</i>
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.	
1,205,600	1,144,950	60,650	»	
6,700	6,700	»	»	
8,000	8,000	»	»	
285,000	285,000	»	»	
156,850	128,760	8,090	»	ART. 33. — Majoration nécessaire pour faire face aux augmentations réglementaires de traitement.
4,500	4,500	»	»	
4,500	4,500	»	»	
111,000	111,000	»	»	
16,000	16,000	»	»	
553,800	550,940	2,860	»	ART. 38. — Augmentations réglementaires de traitement.
2,309,950	2,258,350	71,600	»	

BUDGET DE L'EXERCICE 1926.

NUMÉRO des articles.	LITTÉRA des dévelop- pements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.																																
		REPORT. . . . fr.																																
39	»	Indemnités, secours, etc.																																
40	»	Frais de tournées, de voyage et de missions, etc.																																
41	»	Matériel, frais de bureau, jurys, etc. Subsidés																																
42	»	Conférences agricoles : indemnités aux conférenciers, frais de route, frais divers. — Enseignement agricole supérieur, moyen et primaire : subsides. — Conseil de perfectionnement de l'enseignement agricole et horticole. — Congrès, expositions. — Enquêtes. — Frais divers.																																
		<i>Service des Agronomes de l'État.</i>																																
45	»	Traitements d'activité et de disponibilité. — Salaires																																
		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 60%;"></th> <th style="width: 15%;">NOMBRE d'agents.</th> <th style="width: 15%;">TRAITEMENT annuel.</th> <th style="width: 10%;">CHARGES.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Agronomes principaux</td> <td style="text-align: center;">11</td> <td style="text-align: center;">20,000 à 25,000</td> <td style="text-align: right;">250,000</td> </tr> <tr> <td>Agronomes de 1^{re} classe</td> <td style="text-align: center;">5</td> <td style="text-align: center;">15,000 à 21,000</td> <td style="text-align: right;">90,000</td> </tr> <tr> <td>Id. de 2^e classe</td> <td style="text-align: center;">20</td> <td style="text-align: center;">9,250 à 14,000</td> <td style="text-align: right;">250,000</td> </tr> <tr> <td>Agronome en disponibilité</td> <td style="text-align: center;">1</td> <td style="text-align: center;">»</td> <td style="text-align: right;">4,410</td> </tr> <tr> <td>Indemnité de résidence</td> <td style="text-align: center;">2,800</td> <td style="text-align: center;">»</td> <td style="text-align: right;">27,800</td> </tr> <tr> <td>Indemnités familiale et de naissance</td> <td style="text-align: center;">25,000</td> <td style="text-align: center;">»</td> <td style="text-align: right;">27,800</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">TOTAUX. . .</td> <td style="text-align: center;">37</td> <td style="text-align: center;">fr.</td> <td style="text-align: right;">611,210</td> </tr> </tbody> </table>		NOMBRE d'agents.	TRAITEMENT annuel.	CHARGES.	Agronomes principaux	11	20,000 à 25,000	250,000	Agronomes de 1 ^{re} classe	5	15,000 à 21,000	90,000	Id. de 2 ^e classe	20	9,250 à 14,000	250,000	Agronome en disponibilité	1	»	4,410	Indemnité de résidence	2,800	»	27,800	Indemnités familiale et de naissance	25,000	»	27,800	TOTAUX. . .	37	fr.	611,210
	NOMBRE d'agents.	TRAITEMENT annuel.	CHARGES.																															
Agronomes principaux	11	20,000 à 25,000	250,000																															
Agronomes de 1 ^{re} classe	5	15,000 à 21,000	90,000																															
Id. de 2 ^e classe	20	9,250 à 14,000	250,000																															
Agronome en disponibilité	1	»	4,410																															
Indemnité de résidence	2,800	»	27,800																															
Indemnités familiale et de naissance	25,000	»	27,800																															
TOTAUX. . .	37	fr.	611,210																															
44	»	Indemnités, secours, etc.																																
45	»	Frais de tournées, de voyage et de missions																																
46	»	Matériel, frais de bureau, etc.																																
		<i>Service des champs d'expériences agricoles, etc.</i>																																
47	a.	Frais des champs d'expériences et de démonstration pour l'agriculture : subsides, frais d'études. — Subsides en vue d'encourager l'emploi et la production dans le pays de semences améliorées. — Expériences et démonstrations relatives à l'alimentation du bétail; dépenses diverses fr. 136,000 »																																
	b.	Bibliothèques agricoles : fonctionnement, acquisition d'ouvrages. — Missions et commissions spéciales dans l'intérêt de l'agriculture, enquêtes, statistiques, impression de tracts de vulgarisation, etc. — Documentation dans l'intérêt de l'enseignement de la science agricole. — Dépenses diverses 73,500 »																																
		<i>Institut international d'agriculture de Rome.</i>																																
48	»	Frais de participation de la Belgique. — Traitement du délégué au Comité permanent. — Indemnité de résidence, etc. — Frais divers																																
		A REPORTER fr.																																

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CREDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926.	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925	DIFFÉRENCES.		Observations
		AUGMENTATION.	DIMINUTION	
2,500,95	2,258,350	71,600	»	
2,500	2,500	»	»	
101,500	97,500	4,000	»	Art. 40. — Majoration de crédit nécessaire pour couvrir les frais de voyage des inspectrices de 1 ^{re} classe.
126,000	126,000	»	»	
1,419,500	1,519,500	100,000	»	Art. 42. — Augmentation nécessaire pour continuer le développement progressif de l'enseignement professionnel agricole et pour permettre l'octroi de subsides calculés sur des bases analogues à celles admises pour l'enseignement professionnel.
611,210	556,100	55,110	»	Art. 43. — Augmentation nécessaire pour accorder des promotions ainsi que des augmentations réglementaires de traitement. Cette majoration eut été plus importante sans le transfert au service des conseillers de zootechnie d'un agronome-adjoint.
2,000	2,000	»	»	
228,600	232,000	»	3,400	Art. 43. — Une somme de 3,400 francs est transférée à l'article 25 par suite du passage d'un agronome-adjoint au Service des conseillers de zootechnie.
41,200	41,200	»	»	
209,500	209,500	»	»	
50,000	50,000	»	»	
5,101,960	4,874,650	230,710	3,400	

BUDGET DE L'EXERCICE 1926.

NUMÉRO des articles.	LITTEA des dévelop- pements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	REPORT. . . . fr.		
<i>Stations agronomiques et expérimentales. Laboratoires d'analyses.</i>					
Traitements d'activité et de disponibilité. — Salaires :					
			NOMBRE d'agents.	TRAITEMENT annuel.	CHARGES.
<i>Station de chimie et de physique agricoles</i>					
		Directeur (sans cumul)	1	20,000 à 27 000	27,000
		Chef des travaux chimiques	1	13,000 à 21,000	15,000
		Assistant	1	7,500 à 14,000	8,000
		Comptable	1	4,000 à 11,000	4,000
		Garçons de laboratoire	2	3,400 à 7,500	8,450
		Assistants temporaires	5	7,500	22,500
		Salaires	»	»	7,000
		Indemnités familiale et de naissance	»	»	2,500
<i>Station entomologique.</i>					
		Directeur	1	»	950
		Salaires	»	»	1,650
<i>Station de phytopathologie.</i>					
		Directeur	1	»	950
		Assistant	1	7,500 à 14,000	9,250
		Salaires	»	»	1,000
		Indemnités familiale et de naissance	»	»	650
<i>Station laitière.</i>					
		Directeur	1	»	1,500
		Assistant	1	7,500 à 14,000	9,250
		Salaires	»	»	3,500
		Indemnités familiale et de naissance	»	»	650
<i>Station de génie rural.</i>					
		Directeur	1	»	950
		Assistant	1	7,500 à 14,000	8,000
		Salaires	»	»	4,500
		Indemnités familiale et de naissance	»	»	650
A REPORTER.			16	. . . . .	137,500
A REPORTER. . . . .			. . . . . fr.		

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CRÉDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926.	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFÉRENCES.		<i>Observations.</i>
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.	
5,101,960	4,874,650	250,710	3,400	
977,100	942,350	34,750	,	ART. 49. — Majoration nécessaire pour accorder les augmentations réglementaires de traitement.
6,079,060	5,817,000	265,460	3,400	

BUDGET DE L'EXERCICE 1926.

NUMÉRO des articles.	LITTÉRA des dévelop- pements.	DÉSIGNATION DES DEPENSES ET SERVICES.			
			REPORT. . . . fr.		
		REPORT. . . .	NOMBRE d'agents.	TRAITEMENT annuel.	CHARGES.
		REPORT. . . .	16	. . . . .	137,500
		<i>Station de recherches pour l'amélioration des semences.</i>			
		Directeur	1	»	950
		Chef des travaux	1	15,000 à 21,000	15,000
		Assistants	2	7,500 à 14,000	15,500
		Commis-comptable	1	4,000 à 8,700	5,600
		Salaires	»	»	40,000
		Indemnités familiale et de naissance	»	»	1,000
		<i>Station de zootechnie.</i>			
		Directeur	1	»	950
		Salaires	»	»	1,550
		<i>Station de recherches forestières.</i>			
		Directeur	1	»	950
		Salaires	»	»	1,550
		<i>Laboratoires d'analyses de l'État.</i>			
		Directeurs	5	20,000 à 25,000	117,000
		Chefs des travaux chimiques	16	15,000 à 21,000	355,000
		Chimistes de 1 ^{re} classe	7	9,250 à 14,000	94,000
		Chimistes de 2 ^e classe	3	7,500 à 8,500	25,500
		Préparateurs	5	4,000 à 11,000	13,200
		Comptables	5	4,000 à 11,000	41,200
		Aides-comptables	3	4,000 à 8,700	14,800
		Garçons de laboratoire	10	3,400 à 7,500	55,700
		Salaires	»	»	40,000
		Indemnité de résidence fr. 12,500	»	»	26,150
		Indemnités familiale et de naissance 15,850	»	»	26,150
		TOTAUX. . . .	75	. . . . . fr.	977,100
50	»	Indemnités, secours, etc.			
51	»	Frais d'inspection, de voyage, de missions, etc. — Subsidés aux stations et aux laboratoires provinciaux, communaux et privés. — Frais de la commission consultative permanente des laboratoires et de la commission des sols et des climats. — Exécution de la loi sur la falsification des engrais, etc.			
52	»	Matériel, frais de bureau, etc. — Impression du bulletin : <i>Rapports et communications</i> , etc. Frais de contre-analyses			
				A REPORTER. . . . fr.	

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CRÉDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFÉRENCES.		<i>Observations.</i>
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.	
6,079,060	5,817,000	265,460	3,400	
10,000	10,000	»	»	
50,000	50,000	»	»	
245,000	265,000	»	20,000	Art. 52. — Diminution de 20,000 francs, montant du crédit inscrit en charge temporaire en 1925.
6,584,060	6,142,000	265,460	23,400	

BUDGET DE L'EXERCICE 1926.

NUMÉRO des articles.	LITTE RA des dévelop- pements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.																																																																
		REPORT. fr.																																																																
		<i>Industries rurales. — Génie rural.</i>																																																																
55	»	Industries rurales. — Subsidés																																																																
	a.	Génie rural. — Essais de machines et instruments agricoles. — Constructions rurales. — Améliorations agricoles. — Main-d'œuvre agricole. — Embellissement de la vie rurale. — Subsidés. — Acquisition d'ouvrages pour le service du génie rural. fr. 40,000 »																																																																
	b.	Conférences 1,000 »																																																																
	c.	Publications 2,000 »																																																																
54	d.	Missions 2,000 »																																																																
		<i>Enseignement du génie rural.</i>																																																																
	e.	Écoles fixes et ambulantes de mécanique agricole 50,000 »																																																																
55	»	Mise en valeur agricole des terres incultes. — Enquêtes. — Encouragements																																																																
		TOTAL DU CHAPITRE IV. fr.																																																																
		CHAPITRE V.																																																																
		OFFICE HORTICOLE.																																																																
		<i>Jardin botanique de l'État.</i>																																																																
		Traitements d'activité et de disponibilité. — Salaires :																																																																
		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 60%;"></th> <th style="width: 15%;">NOMBRE d'agents.</th> <th style="width: 15%;">TRAITEMENT annuel.</th> <th style="width: 10%;">CHARGES.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Directeur</td> <td style="text-align: center;">1</td> <td>24,000 à 30,000</td> <td style="text-align: right;">50,000</td> </tr> <tr> <td>Conservateur</td> <td style="text-align: center;">1</td> <td>19,000 à 22,500</td> <td style="text-align: right;">22,500</td> </tr> <tr> <td>Assistant</td> <td style="text-align: center;">1</td> <td>7,200 à 15,000</td> <td style="text-align: right;">7,800</td> </tr> <tr> <td>Chef de culture</td> <td style="text-align: center;">1</td> <td>6,000 à 12,000</td> <td style="text-align: right;">12,000</td> </tr> <tr> <td>Agent-comptable</td> <td style="text-align: center;">»</td> <td>1,150</td> <td style="text-align: right;">1,150</td> </tr> <tr> <td>Chefs préparateurs</td> <td style="text-align: center;">2</td> <td>4,800 à 9,000</td> <td style="text-align: right;">16,800</td> </tr> <tr> <td>Sous-chef de culture</td> <td style="text-align: center;">1</td> <td>4,800 à 9,000</td> <td style="text-align: right;">8,700</td> </tr> <tr> <td>Préparateurs</td> <td style="text-align: center;">4</td> <td>4,000 à 8,700</td> <td style="text-align: right;">22,942</td> </tr> <tr> <td>Dessinateur</td> <td style="text-align: center;">1</td> <td>4,000 à 8,700</td> <td style="text-align: right;">7,000</td> </tr> <tr> <td>Concierge</td> <td style="text-align: center;">1</td> <td>»</td> <td style="text-align: right;">6,000</td> </tr> <tr> <td>Gardiens</td> <td style="text-align: center;">2</td> <td>5,400 à 6,300</td> <td style="text-align: right;">10,800</td> </tr> <tr> <td>Salaires (employés, jardiniers)</td> <td style="text-align: center;">»</td> <td>»</td> <td style="text-align: right;">184,560</td> </tr> <tr> <td>Indemnité de résidence fr. 18,800</td> <td style="text-align: center;">»</td> <td>»</td> <td style="text-align: right;">30 300</td> </tr> <tr> <td>Indemnités familiale et de naissance 11,500</td> <td style="text-align: center;">»</td> <td>»</td> <td style="text-align: right;">30 300</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">TOTALS</td> <td style="text-align: center;">15</td> <td style="text-align: center;">fr.</td> <td style="text-align: right;">560,352</td> </tr> </tbody> </table>		NOMBRE d'agents.	TRAITEMENT annuel.	CHARGES.	Directeur	1	24,000 à 30,000	50,000	Conservateur	1	19,000 à 22,500	22,500	Assistant	1	7,200 à 15,000	7,800	Chef de culture	1	6,000 à 12,000	12,000	Agent-comptable	»	1,150	1,150	Chefs préparateurs	2	4,800 à 9,000	16,800	Sous-chef de culture	1	4,800 à 9,000	8,700	Préparateurs	4	4,000 à 8,700	22,942	Dessinateur	1	4,000 à 8,700	7,000	Concierge	1	»	6,000	Gardiens	2	5,400 à 6,300	10,800	Salaires (employés, jardiniers)	»	»	184,560	Indemnité de résidence fr. 18,800	»	»	30 300	Indemnités familiale et de naissance 11,500	»	»	30 300	TOTALS	15	fr.	560,352
	NOMBRE d'agents.	TRAITEMENT annuel.	CHARGES.																																																															
Directeur	1	24,000 à 30,000	50,000																																																															
Conservateur	1	19,000 à 22,500	22,500																																																															
Assistant	1	7,200 à 15,000	7,800																																																															
Chef de culture	1	6,000 à 12,000	12,000																																																															
Agent-comptable	»	1,150	1,150																																																															
Chefs préparateurs	2	4,800 à 9,000	16,800																																																															
Sous-chef de culture	1	4,800 à 9,000	8,700																																																															
Préparateurs	4	4,000 à 8,700	22,942																																																															
Dessinateur	1	4,000 à 8,700	7,000																																																															
Concierge	1	»	6,000																																																															
Gardiens	2	5,400 à 6,300	10,800																																																															
Salaires (employés, jardiniers)	»	»	184,560																																																															
Indemnité de résidence fr. 18,800	»	»	30 300																																																															
Indemnités familiale et de naissance 11,500	»	»	30 300																																																															
TOTALS	15	fr.	560,352																																																															
56	»	Indemnités, secours, etc.																																																																
		A REPORTER. fr.																																																																

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CRÉDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926.	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925	DIFFÉRENCES.		Observations.
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.	
6,384,060	6,142,000	265,460	23,400	
15,000	15,000	»	»	ART. 53. — Les mots « <i>Etudes et vulgarisation</i> » disparaissent du libellé. Néanmoins le crédit doit être maintenu au chiffre de 1925.
95,000	110,000	»	15,000	ART. 54. — Malgré l'adjonction au libellé des mots « <i>Essais de machines et instruments agricoles</i> », le crédit maintenu sera suffisant pour les besoins de 1926.
530,000	600,000	»	250,000	ART. 55. — Suppression de la somme de 200,000 francs qui, en 1925, a figuré en charge temporaire. Le crédit est, en outre, diminué de 50,000 francs, la somme maintenue étant suffisante pour 1926.
6,844,060	6,867,000	265,460	288,400	Les mots : « <i>Etude pour la création de centres de motoculture. — Transfert éventuel du matériel agricole des régions dévastées dans ces nouveaux centres</i> » disparaissent du libellé.
	DIMINUTION. . fr.		22,940	
560,352	560,352	»	»	
1,000	1,000	»	»	
361,352	361,352	»	»	

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CRÉDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFÉRENCES.		<i>Observations.</i>
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.	
561,552	561,552	»	»	
1,000	1,000	»	»	
150,000	156,050	13,950	»	ART. 59. — Augmentation justifiée par le prix croissant du matériel de culture et du coût des collections provenant en partie de l'étranger.
65,000	55,000	10,000	»	ART. 60. — Augmentation provoquée par la nécessité de maintenir les débouchés horticoles.
139,290	131,070	8,220	»	ART. 61. — Augmentations réglementaires de traitement.
1,000	1,000	»	»	
76,400	76,400	»	»	
11,500	11,500	»	»	
805,542	773,572	32,170	»	

BUDGET DE L'EXERCICE 1926.

NUMÉRO des articles.	LITTERA des dévelop- pements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.			
			REPORT. . . . fr.		
		ENSEIGNEMENT HORTICOLE.			
		<i>Écoles moyennes pratiques d'horticulture de l'État.</i>			
		Traitements d'activité et de disponibilité. — Salaires :			
			NOMBRE d'agents.	TRAITEMENT annuel.	CHARGES.
	a.	<i>École moyenne pratique d'horticulture de Vilvoorde.</i>			
		Directeur	1	7,500 à 21,000	18,000
		Professeurs de culture	4	7,500 à 21,000	59,500
		Professeurs	4	»	26,900
		Chargé de cours	1	»	4,100
		Chefs de culture	5	6,400 à 11,000	37,280
		Chefs jardiniers	4	3,800 à 7,500	19,950
		Chefs d'atelier	2	3,800 à 7,500	12,100
		Comptable	»	»	1,950
		Concierge (ouvrier)	1	»	4,200
		Salaires	»	»	53,000
		Indemnités familiale et de naissance	»	»	20,310
			22		
	b.	<i>École moyenne pratique d'horticulture de Gand.</i>			
		Chargé de cours	1	»	1,500
		Chef de culture	1	»	8,710
		Secrétaire-trésorier	1	»	3,000
		Jardinier	1	»	3,800
		Salaires	»	»	19,558
		Indemnités familiale et de naissance	»	»	1,810
			4		
65					257,290 »
					58,378 »
					A REPORTER. . . . fr.

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CRÉDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFÉRENCES.		<i>Observations.</i>
		AUGMENTATION	DIMINUTION.	
805,542	775,572	32,170	»	
295,668	279,688	15,980	»	ART. 65. — Augmentations réglementaires de traitement.
1,101,210	1,055,060	48,150	»	

BUDGET DE L'EXERCICE 1926.

NUMÉRO des articles.	LITTE RA des dévelop- pements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	REPORT. . . . fr.
			REPORT. . . . fr.
		Indemnités, secours, etc. :	
66	a.	École de Vilvorde fr.	1,000 »
	b.	École de Gand	1,000 »
		Vacations, frais de route du personnel et des membres de la commission de surveillance et des jurys. Missions, etc. :	
67	a.	École de Vilvorde. fr.	2,000 »
	b.	École de Gand	1,500 »
		Matériel, frais de bureau. Améliorations. Frais de culture et d'exploitation, etc. :	
68	a.	École de Vilvorde fr.	65,000 »
	b.	École de Gand	8,000 »
69	»	Bourses d'études en faveur des élèves des établissements d'enseignement horticole de l'État ou soumis à l'inspection	
	a.	Enseignement horticole moyen et primaire : subsides — Enseignement horticole dans les écoles d'adultes (écoles d'hiver). — Conférences horticoles. Jurys des examens pour l'obtention du certificat de capacité fr.	284,000 »
70	b.	Cours colonial	8,000 »
		<i>Associations horticoles.</i>	
	a.	Conseil supérieur de l'horticulture. — Associations horticoles : subsides. — Concours, expositions ou congrès horticoles : subsides fr.	54,000 »
71	b.	Jardins-ouvriers et Ligues du Coin de terre. — Domaine et commission de Maricmont : subsides	123,000 »
		TOTAL DU CHAPITRE V. . . . fr.	

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CRÉDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926.	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFÉRENCES.		<i>Observations.</i>
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.	
1,101,210	1,053,060	48,150	»	
2,000	2,000	»	»	
3,500	3,500	»	»	
73,000	73,000	»	»	
5,000	5,000	»	»	
292,000	292,000	»	»	
177,000	147,000	30,000	»	ART. 71. - Augmentation nécessaire pour majorer les subsides aux associations horticoles et pour donner de l'extension aux jardins ouvriers et aux Ligues du coin de terre.
1,653,710	1,575,560	78,150	»	
AUGMENTATION. . fr.		78,150		

BUDGET DE L'EXERCICE 1926.

NOMÉRO des articles.	LITTÉRA des dévelop- pements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.			
		CHAPITRE VI.			
		EAUX ET FORÊTS.			
		<i>Personnel provincial.</i>			
	a.	Traitements d'activité et de disponibilité. — Indemnités. — Frais d'intérim :			
			NOMBRE d'agents.	TRAITEMENT annuel.	CHARGES.
		<i>Chefs de service :</i>			
		Inspecteurs	15	15,000 à 21,000 20,000 à 25,000	266,616
		Id. principaux			
		<i>Chefs de cantonnement :</i>			
		Gardes généraux	45	8,500 à 10,000 11,000 à 15,000 15,000 à 25,000	492,125
		Sous-inspecteurs			
		Inspecteurs hors cadre			
		Gardes généraux adjoints	17	7,500 à 8,000	150,000
		Brigadiers-commis d'inspection, effectifs ou stagiaires.	25	4,000 à 8,700	151,800
72			98		4,312,548
		Brigadiers des forêts et de la pêche	167 (environ).	4,800 à 7,200	992,217
		Gardes des forêts et de la pêche	502 (environ).	1,200 à 6,400	2,279,590
			767		
	b.	Indemnités spéciales (Eupen et Malmedy)			10,725
	c.	Indemnité de résidence			27,850
	d.	Id. familiale			428,800
	e.	Frais de bureau			49,300
	f.	Id. d'intérim			76,600
73		Indemnités, secours, frais de maladie, etc.			
74		Frais de tournées et de contrôle. Frais de route et de séjour alloués au personnel forestier et aux membres des commissions d'études et d'aménagement et des jurys d'examen.			
75		Matériel, armement, équipement, masse d'habillement, déménagements, dépenses diverses, etc.			
		<i>Conseil supérieur des forêts, etc.</i>			
76	a.	Conseil supérieur des forêts : frais de route et de séjour. Frais divers, etc. Encouragements à des institutions forestières. — Subsidés aux propriétaires d'arbres remarquables pour mesures de protection et de conservation fr.			
	b.	Enseignement et conférences, expositions et concours régionaux.			4,550
		<i>Service spécial des expériences et consultations scientifiques forestières.</i>			
77		Service spécial des expériences et consultations scientifiques forestières. — Frais divers. — Achat, production et contrôle des semences et plants forestiers. — Musée forestier de Groenendael			
		A REPORTER. fr.			

DÉVELOPPEMENTS — DÉPENSES ORDINAIRES.

CRÉDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926.	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFERENCES.		<i>Observations.</i>
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.	
4,905,625	4,929,065	»	25 440	ART. 72. — Le crédit sollicité est suffisant pour faire face aux besoins de 1926.
11,000	11,000	»	»	
128,550	128,550	»	»	
521,500	516,500	5,000	»	ART. 75. — Augmentation destinée à la liquidation des frais de déménagement.
21,550	21,550	»	»	
85,000	85,000	»	»	
5,473,025	5,491,465	5,000	25,440	

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CRÉDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926.	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFÉRENCES.		<i>Observations.</i>
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.	
5,475,023	5,491,465	5,000	25,440	
1,150,800	1,150,800	»	»	ART. 78. — Les territoires d'Eupen-Malmedy ayant cessé d'être placés sous un régime spécial, le libellé de l'article a été amputé des mots : « <i>Mêmes travaux pour les territoires d'Eupen-Malmedy.</i> »
250,000	250,000	»	»	
26,000	26,000	»	»	
226,500	226,500	»	»	
7,126,523	7,144,765	5,000	25,440	
DIMINUTION . . . fr.		18,440		

BUDGET DE L'EXERCICE 1926

NUMÉRO des articles.	LITTÉRA des dévelop- pements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.																														
CHAPITRE VII.																																
VOIRIE COMMUNALE, COURS D'EAU, TERRAINS FANGEUX. TRAMWAYS ET MESSAGERIES.																																
	a.	Subsides aux communes et aux wateringues pour l'extension et l'amélioration de la voirie communale, l'amélioration des cours d'eau non navigables ni flottables et l'amélioration du régime hydrologique de terrains agricoles — Transport de matériaux de pavage ou d'empierrement fr. 6,600,000 »																														
82	b.	Subsides aux communes rurales pour les aider à assurer le bon entretien des chemins améliorés avec l'intervention de l'État, comme chemins communaux d'intérêt agricole 450,000 »																														
	c.	Subsides aux provinces pour aider les communes à assurer le bon entretien des chemins vicinaux de grande communication améliorés. 5,500,000 »																														
85	d.	Indemnités aux commissaires-voyers. — Jetons de présence et indemnités aux membres et au secrétaire du Comité des Tramways, de la commission mixte consultative des services d'autobus et autres commissions consultatives																														
<i>Service de l'Hydraulique agricole.</i>																																
	a.	Traitements d'activité et de disponibilité :																														
		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th></th> <th>NOMBRE d'agents.</th> <th>TRAITEMENT annuel.</th> <th>CHARGES.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Inspecteurs principaux</td> <td>5</td> <td>9,250 à 25,000</td> <td>85,000</td> </tr> <tr> <td>Ingénieurs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Conducteurs et conducteurs adjoints</td> <td>10</td> <td>6,000 à 12,000</td> <td>87,000</td> </tr> <tr> <td>Commis</td> <td>5</td> <td>4,000 à 8,700</td> <td>37,000</td> </tr> <tr> <td>Brigadiers-surveillants</td> <td>21</td> <td>4,000 à 8,700</td> <td>122,000</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">TOTAL</td> <td>41</td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>				NOMBRE d'agents.	TRAITEMENT annuel.	CHARGES.	Inspecteurs principaux	5	9,250 à 25,000	85,000	Ingénieurs				Conducteurs et conducteurs adjoints	10	6,000 à 12,000	87,000	Commis	5	4,000 à 8,700	37,000	Brigadiers-surveillants	21	4,000 à 8,700	122,000	TOTAL	41		
	NOMBRE d'agents.	TRAITEMENT annuel.	CHARGES.																													
Inspecteurs principaux	5	9,250 à 25,000	85,000																													
Ingénieurs																																
Conducteurs et conducteurs adjoints	10	6,000 à 12,000	87,000																													
Commis	5	4,000 à 8,700	37,000																													
Brigadiers-surveillants	21	4,000 à 8,700	122,000																													
TOTAL	41																															
84		} 529,000 »																														
	b.	Indemnité de résidence fr. 750 } — familiale 26,000 } 26,750 »																														
	c.	Salaires d'agents temporaires et d'ouvriers porte-mire, chaineurs, etc. — Rémunération pour études techniques, expériences et travaux d'écritures effectués par des personnes étrangères à l'Administration. — Frais d'expériences, etc. 54,000 »																														
85	d.	Indemnités et secours au personnel de l'hydraulique agricole																														
86	e.	Frais de route et de séjour du personnel de l'hydraulique agricole																														
87	f.	Matériel de bureau, impressions. — Achat d'ouvrages techniques. — Acquisition et réparation d'instruments de topographie. — Matériel d'études et d'expériences. — Dépenses diverses. — Frais de bureau du personnel de l'hydraulique agricole																														
TOTAL DU CHAPITRE VII. fr.																																

DEVELOPPEMENTS. — DEPENSES ORDINAIRES.

CRÉDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926.	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFÉRENCES.		Observations.
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.	
10,250,000	10,250,000	»	»	ART. 82. — Le libellé du litt. a a été modifié afin de mieux préciser le genre de travaux à subsidier.
55,000	55,000	»	»	ART. 85. — Simple complément de libellé à l'effet de faire apparaître des dépenses déjà comprises dans le crédit. (Commission consultative des services d'autobus.)
389,750	371,750	18,000	»	ART. 84. — Augmentations réglementaires de traitement.
4,000	4,000	»	»	
100,000	100,000	»	»	
22,000	22,000	»	»	
10,820,750	10,802,750	18,000	»	
AUGMENTATION. . fr.		18,000		

BUDGET DE L'EXERCICE 1926.

NUMÉRO des articles	LITTERA des dévelop- pements.	DESIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.
CHAPITRE VIII.		
DÉPENSES IMPRÉVUES.		
88	»	Dépenses imprévues non libellées au Budget. — Secours à accorder pour frais de dernière maladie et de funérailles aux familles de fonctionnaires et employés décédés ou d'agents pensionnés, qui se trouvent dans une situation malheureuse. — Secours à accorder exceptionnellement à des personnes autres que celles qui sont spécifiées à l'article 11.
89	»	Rentes annuelles et pensions accordées : 1° à d'anciens agents hors d'état de remplir leurs fonctions ; 2° à des veuves et enfants d'agents décédés dans l'exercice de leurs fonctions.
		TOTAL DU CHAPITRE VIII. . . . fr.
DEUXIÈME SECTION — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.		
CHAPITRE IX.		
SERVICES DIVERS		
90	»	Partie mobile des traitements et salaires
(1)	»	Recensement général de l'agriculture. (<i>Pour mémoire</i>)
(2)	»	Institut normal supérieur d'économie ménagère agricole de l'Etat à Laeken; Ecole moyenne pratique d'agriculture de l'Etat à Huy; Ecole pratique d'horticulture de l'Etat à Vilvorde : exploitation agricole; dotation. (<i>Pour mémoire</i>)
(3)	»	Institut normal supérieur d'économie ménagère agricole de l'Etat : agrandissement, aménagement et amélioration des installations et de l'outillage de l'Institut et de la ferme y annexée. (<i>Pour mémoire</i>)
91	»	Station de génie rural, à Gembloux. Remise en état du local.
		TOTAL DU CHAPITRE IX. . . . fr

DEVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CRÉDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926.	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925	DIFFÉRENCES.		<i>Observations.</i>
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.	
10,000	10,000	»	»	
1,500	1,500	»	»	
11,500	11,500	»	»	
5,682,600	5,884,526	»	201,926	ART. 90. — Voir Note-annexe.
»	100,000	»	100,000	(¹) ART. 91 de 1925. — En égard à la situation financière du pays, il a été décidé de renoncer au recensement général de l'agriculture.
»	20,000	»	20,000	(²) ART. 92 de 1925. Ce crédit peut être supprimé.
»	200,000	»	200,000	(³) ART. 93 de 1925. Id. id. id.
8,000	»	8,000	»	ART. 91 (nouveau). — Crédit nécessaire pour l'exécution des travaux jugés indispensables par le service spécial des bâtiments civils.
3,690,600	4,204,526	8,000	521,926	
DIMINUTION. . fr.		515,926		

BUDGET DE L'EXERCICE 1926.

NUMÉROS des CHAPITRES.	DESIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.
<i>Récapitulation.</i>	
PREMIÈRE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES.	
I.	Administration centrale.
II.	Pensions et secours
III.	Agriculture
IV.	Enseignement agricole.
V.	Office horticole
VI.	Eaux et forêts
VII.	Voirie communale. Cours d'eau. Terrains fangeux. Tramways et messageries
VIII.	Dépenses imprévues
TOTAL DES DÉPENSES ORDINAIRES. fr.	
DEUXIÈME SECTION. — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.	
IX.	Services divers.
TOTAL du Budget du Ministère de l'Agriculture fr.	

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

CRÉDITS demandés POUR L'EXERCICE 1926.	CRÉDITS alloués POUR L'EXERCICE 1925.	DIFFÉRENCES.		<i>Observations.</i>
		AUGMENTATION.	DIMINUTION.	
2,575,677	2,664,099	»	90,422	
59,000	59,000	»	»	
6,260,850	6,212,850	47,980	»	
6,844,060	6,867,000	»	22,940	
1,655,710	1,575,560	78,150	»	
7,126,525	7,144,765	»	18,440	
10,820,750	10,802,750	18,000	»	
11,500	11,500	»	»	
55,549,850	55,557,522	144,150	151,802	
5,690,600	4,204,526	»	515,926	
59,040,450	59,342,048 (1)	144,150	645,728	
DIMINUTION . . fr.		501,598	(1)	

(1) Compte non tenu des suppléments qui seront nécessaires pour 1925, aux crédits non limitatifs (Voir l'Exposé général du Budget.)

NOTE ANNEXE

ART. 89. — *Partie mobile des traitements et salaires.*

Le crédit est fixé dans l'hypothèse où l'index-number dépasserait 510 pendant toute l'année 1926.

Le crédit se décompose comme il suit :

1.	Administration centrale fr.	526,800
2.	Agriculture :	
	a) Service des conseillers de zootechnie	29,200
	b) Inspection vétérinaire.	105,000
3.	Enseignement vétérinaire :	
	École de médecine vétérinaire de l'État	185,000
4.	Enseignement agricole :	
	a) Enseignement agricole	225,000
	b) Institut normal supérieur d'économie ménagère agricole.	20,000
	c) Enseignement ménager agricole ambulante.	170,000
	d) Service des agronomes de l'État.	155,800
	e) Institut international d'agriculture de Rome	8,000
	f) Stations agronomiques et expérimentales. — Laboratoires d'analyses.	207,000
5.	Office horticole :	
	a) Jardin botanique de l'État	78,000
	b) Service phytopathologique. — Service des conseillers d'horticulture.	40,000
6.	Enseignement horticole :	
	Écoles moyennes pratiques d'horticulture de l'État	63,000
7.	Eaux et forêts :	
	Personnel provincial	1,750,000
8.	Service de l'hydraulique agricole	115,000
9.	Quote-part du Département dans la partie mobile des traitements du personnel du Comité supérieur de contrôle	4,449
10.	Quote-part du Département dans la partie mobile des traitements du personnel de l'Office central des imprimés.	381
	TOTAL. fr.	3,682,600